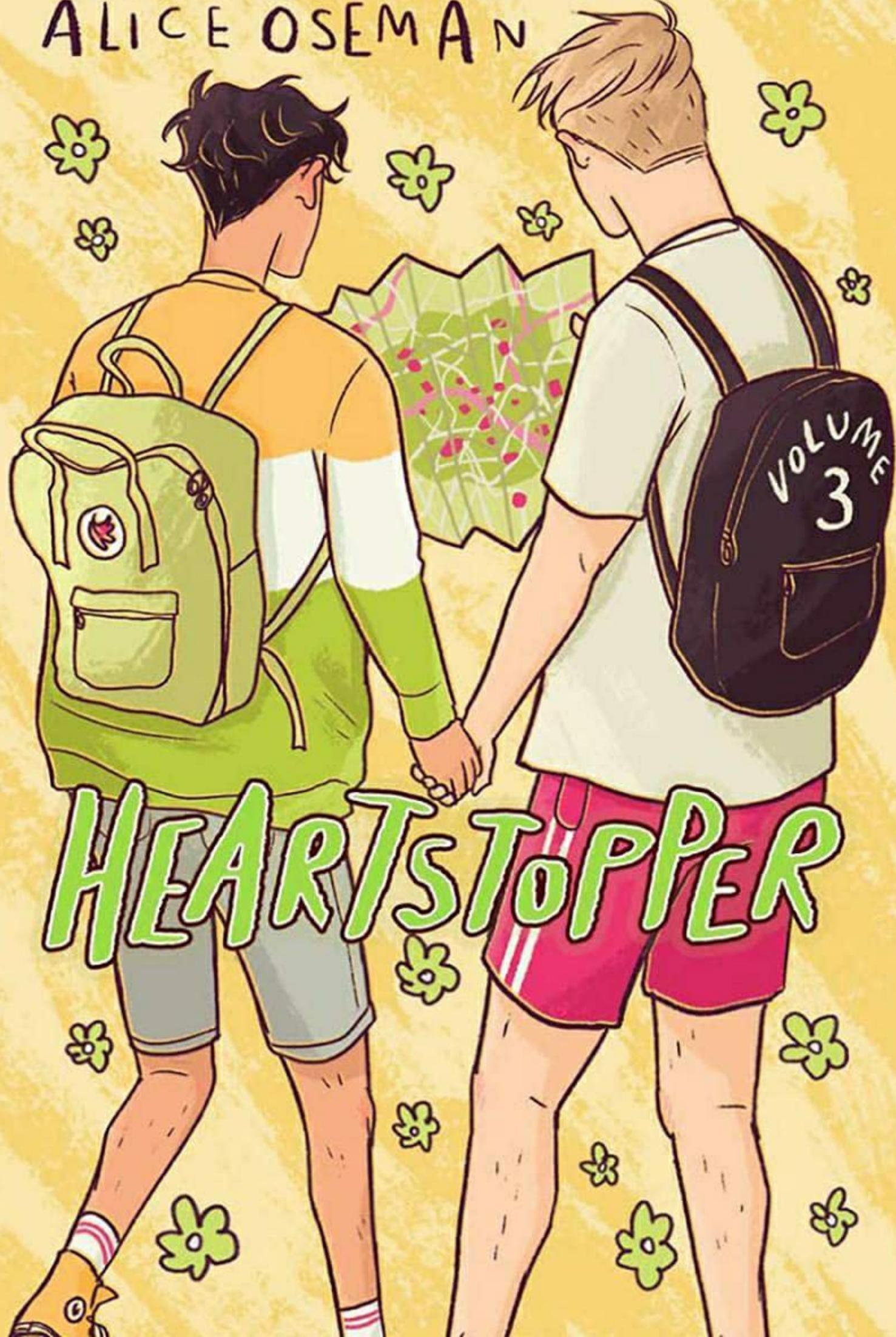


ALICE OSEMAN



HEARTSTOPPER

CRÉDITOS!

*tradução e edição feitas por
vênus (@elfklore)*

*fontes usadas: Hynings Handwriting V2 Regular
BAKSOS API
Lyonetta Handwriting*

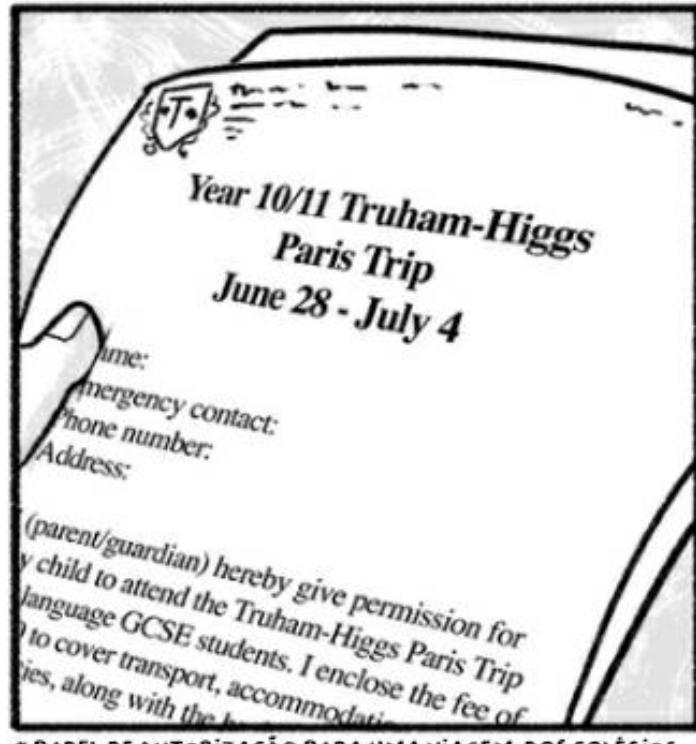
*adaptação feita de fã para fã sem fins
lucrativos. por favor, apoie a autora
comprando os livros ou lendo de graça
pelos aplicativos tapas e webtoon.*

AVISO DE GATILHO!

*heartstopper aborda discussões sobre saúde
mental - incluindo automutilação e transtornos
alimentares - e linguagem homofóbica que
podem gatilhar alguns leitores.*



4. ASSUMiDOS



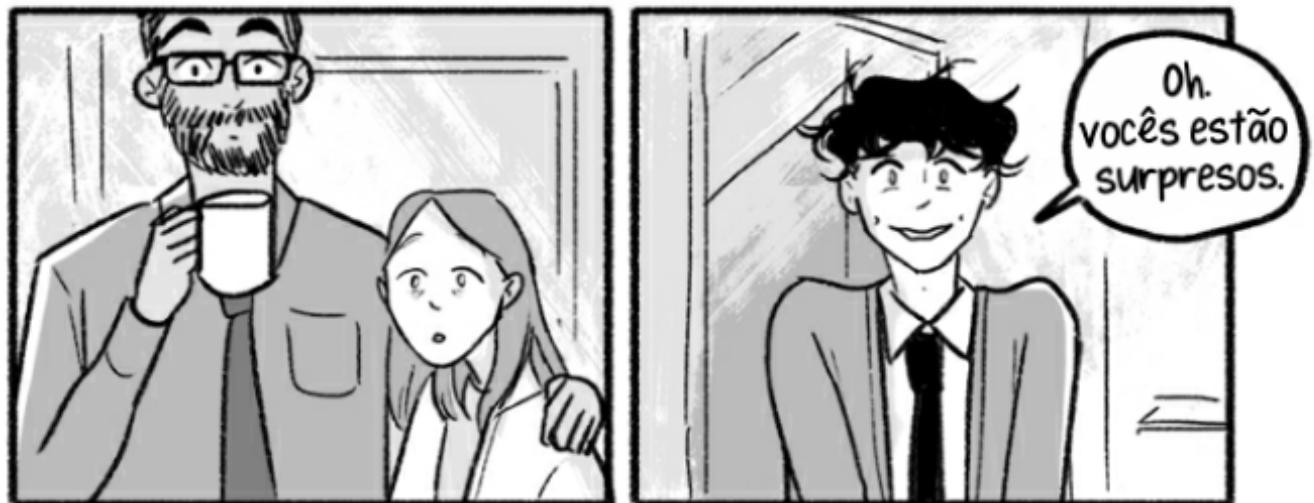
Aí está,
charlie. Tudo
assinado.

* PAPEL DE AUTORIZAÇÃO PARA UMA VIAGEM DOS COLÉGIOS TRUHAM E HIGGS PARA PARIS.





















É!! É,
foi
tudo
bem!!



Eu não
falei nada
sobre netos!?

Ele falou do Nick,
então. Vocês não
vão ficar sem
netos no fim
das contas.

Ah, Nick com certeza está banido de dormir aqui para sempre.



QUE!?



Isso aí. Nada de tchaca tchaca na butchaca nessa casa.



Não fala 'tchaca tchaca na butchaca' por favor



Porta do quarto aberta o tempo todo!!



Preciso ir,
tenho que
estudar

Nada de tchaca
tchaca antes do
casamento!!



Para de falar
'tchaca tchaca'

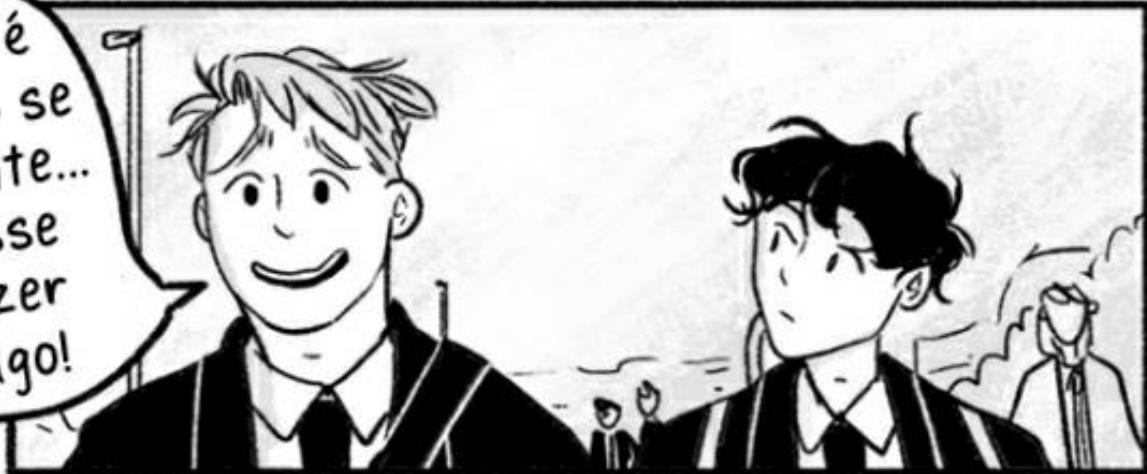


Eles rea-
giram numa
boa mas acho
que você tá
proibido de
dormir lá

Quê!?



Não é
como se
a gente...
fosse
fazer
algo!



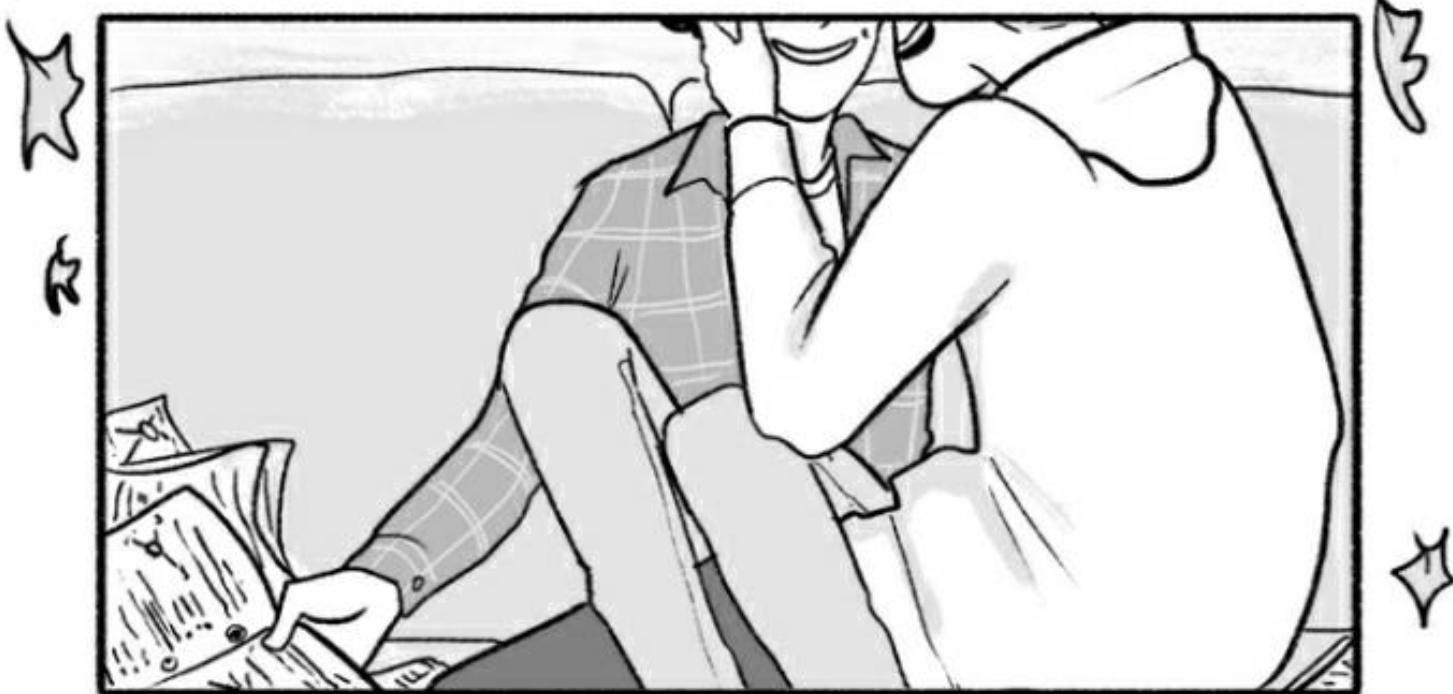
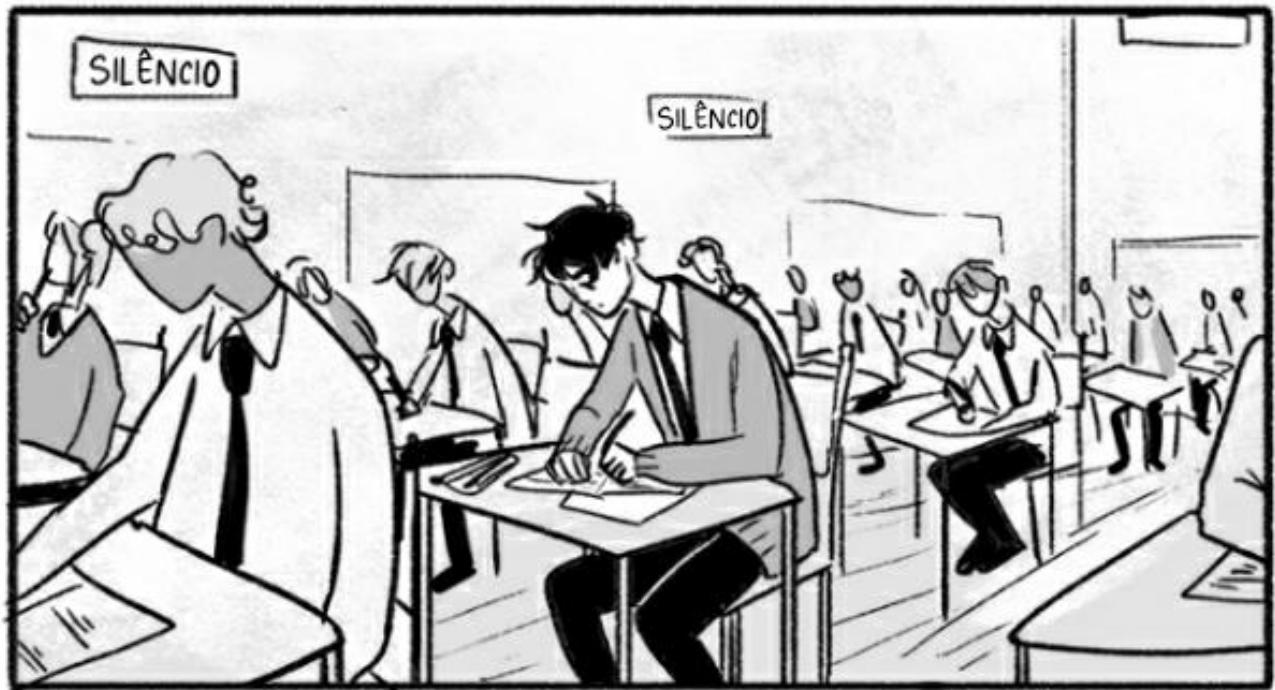
Enfim... você
tem exame de
inglês hoje?

Aham...



Eu... te
vejo
depois!

ISSO!!

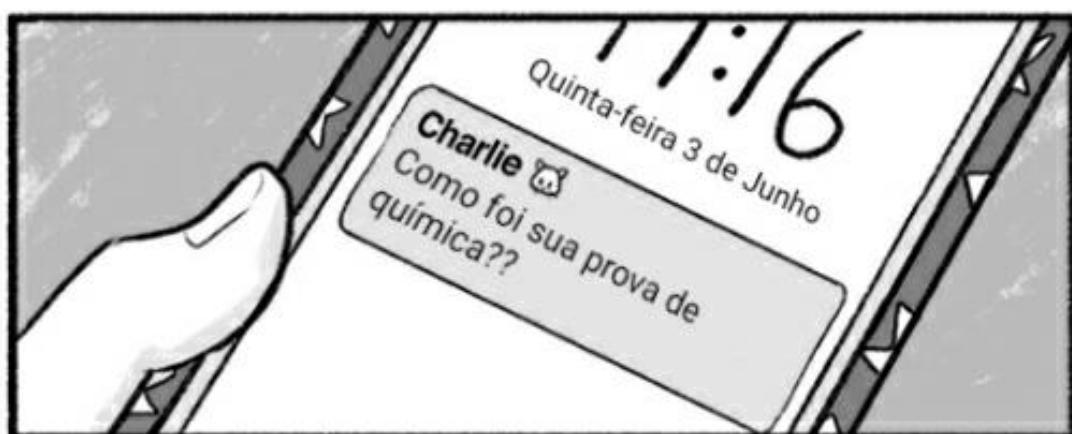


* teste de francês





JUNHO



N posso, to na revisão de biologia 😞 tbm quero abraço

TAP
TAP

Foge da aula e vem ficar comigo 🤗

Foi mal eu prefiro ouvir sobre fluxo de energia

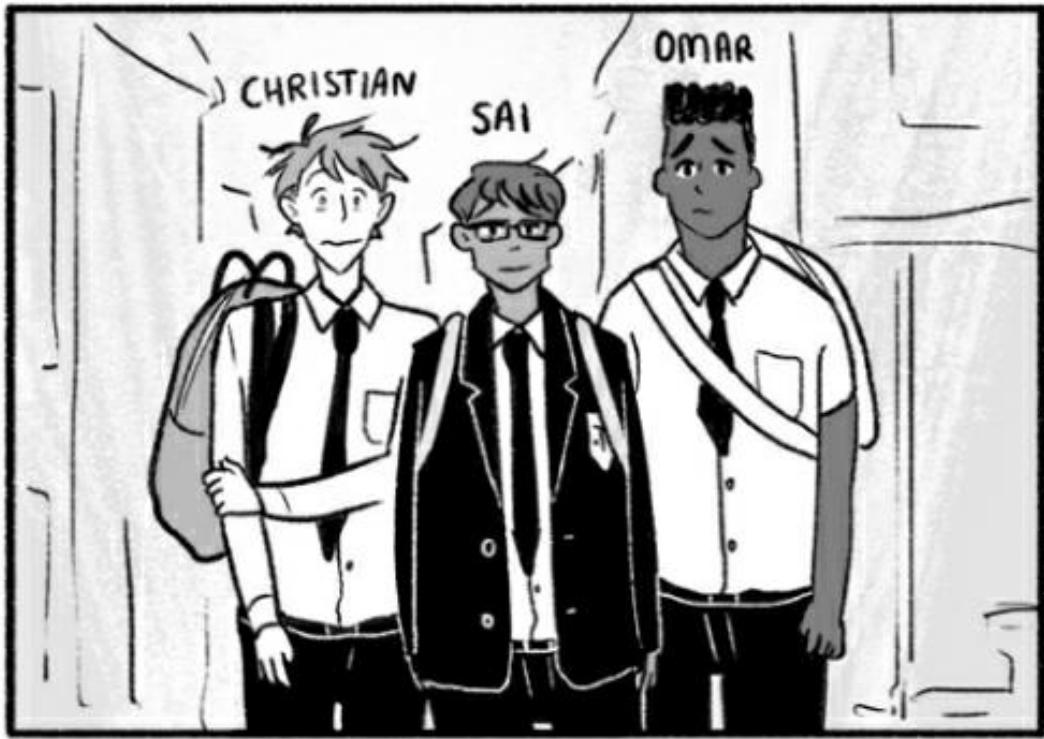
TAP
TAP

Sei de uns fluxos de energia que a gente podia ter...

Asldfkghkfjhh PARA

Nick!

?





A gente
gosta do
charlie!
Ele é um
cara legal
e eu não
quero que
pense que
somos
como
Harry.

Estamos
do seu
lado,
Nick.
Somos
seus
amigos,
se você
ainda
quiser
ser.



Valeu... por falarem isso.

Sei que não são como Harry. E que bom que finalmente querem dropar ele.

Uh... desculpas aceitas?



O Harry incomodou vocês dois desde aquele dia?

Pra falar a verdade, não. A gente nem viu ele por causa das provas e da licença de estudo.*

Eu nem te culpo por socar ele. Dá pra ver que você e o Charlie são bons amigos!

* período que os alunos do UK recebem para faltar a escola e estudar para suas provas



Ah... sim... eu...
a gente...



aham

uh- bom, eu
tenho que
pegar meu
ônibus!
Vejo vocês
no rugby!
Tchau!

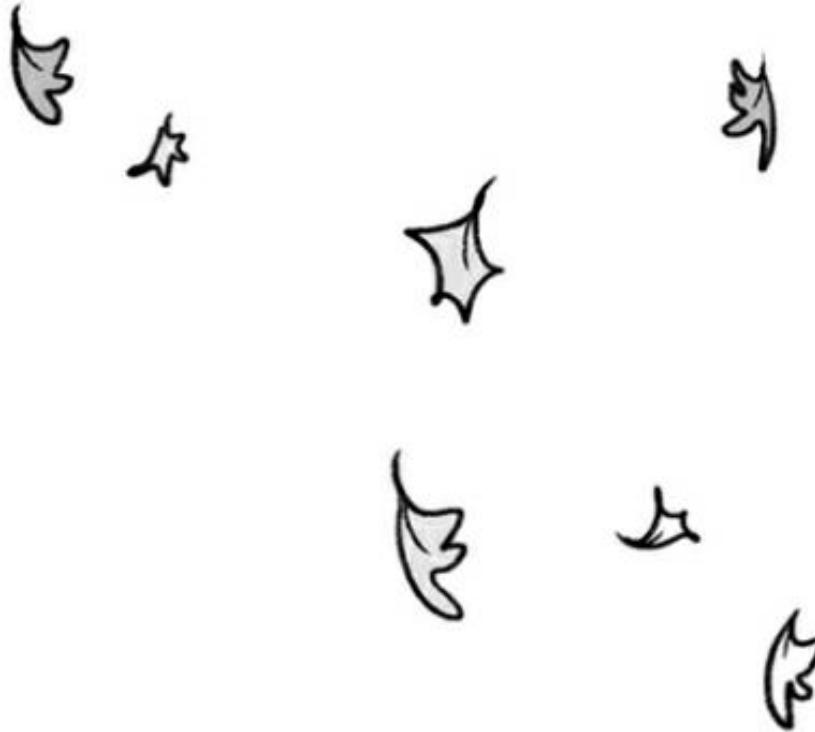


Por que você
foi falar 'bons
amigos'? Ele
podia ter
contado pra
gente!!

O que eu deveria
falar!? 'Oi Nick! A
gente sabe de você e
do Charlie e tá tudo
bem'??

...com
certeza
isso não





UMA SEMANA DEPOIS



Nick,
relaxa,
não tem
pressal

Eu sei, mas-
é bem chato
quando
pensam
que a
gente
é só...

manos super
platônicos?

Ai meu
Deus

De qualquer forma, eu
nem sei se aguentaria
a gente se assumindo
pra valer agora

EQUIPAMENTO
ESPORTIVO

Por favor guarde todo o
seu equipamento após



Ei... desde quando
você se sente assim?



Não liga!
só tô estres-
sado pelas
provas.

não tô te
dizendo pra
não se
assumir!

Só... esquece que
eu falei isso, tá?

charlie...







VAMOS
CONVERSAR
SOBRE
ISSO...?

Dá pra só...
me beijar
mais...

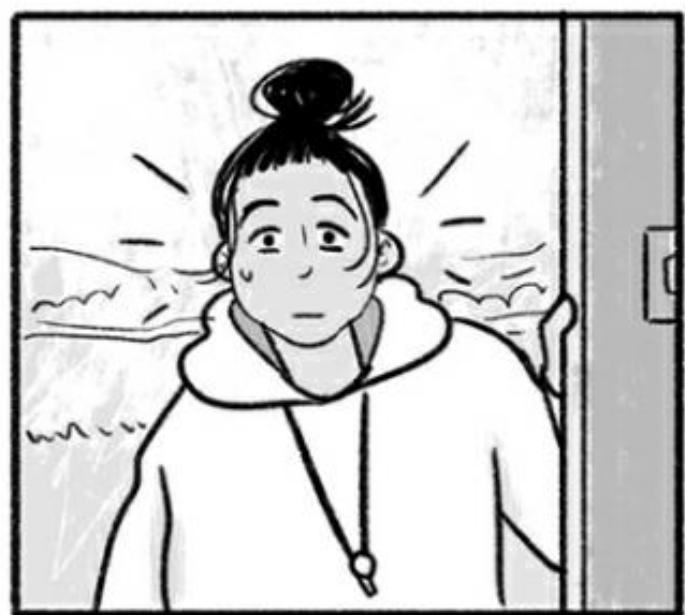




Não precisa nem
pedir.

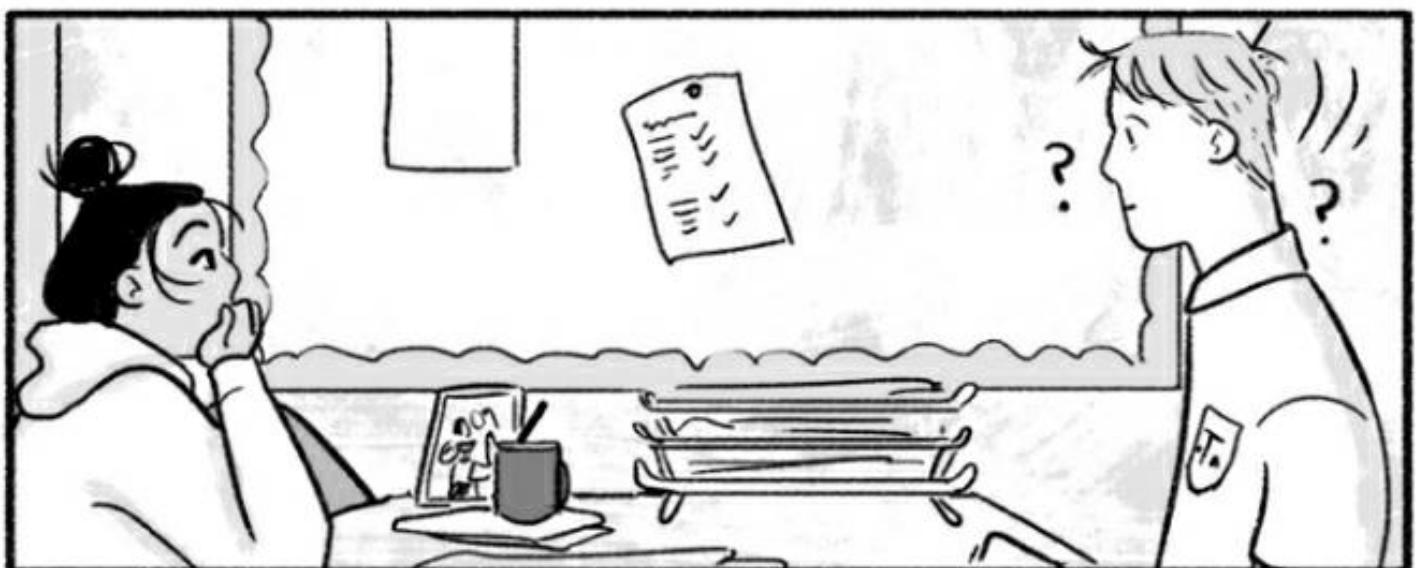


Qual a dificuldade de
vocês garotos pra guardar
uns equipa-



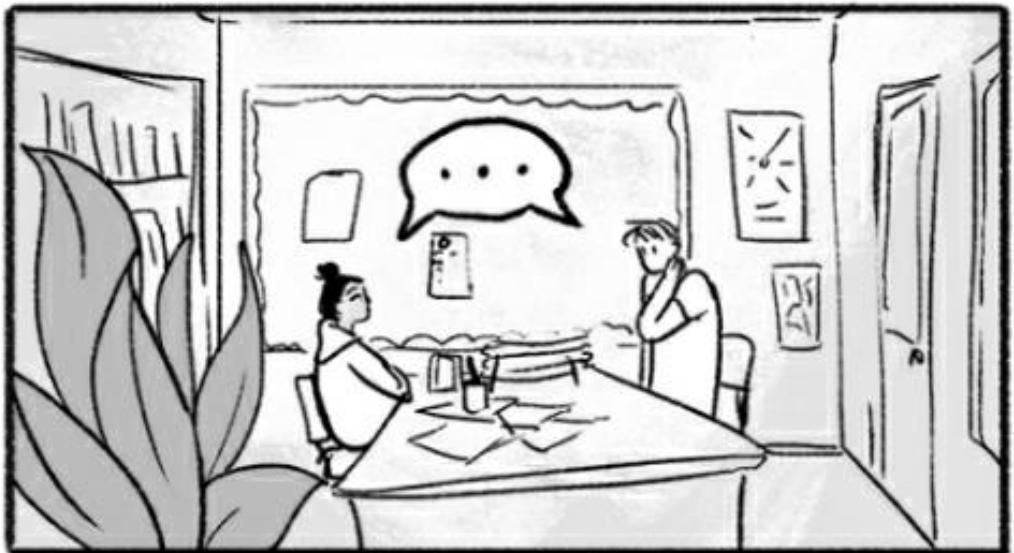








Você é o centro e o coração desse time, Nick. Você tem o talento para jogar rugby fora da escola, se desejar.





Eu, uh... Eu também
recomendo encontrar
um lugar um pouco
mais discreto pra
beijar o seu namorado.



Estou feliz por ter
charlie no time. Sempre
mantenho um olho nele.
Sei que ele foi alvo de
bullying severo no
passado.

Se eu souber que fez
qualquer coisa para
machucá-lo, teremos
uma conversinha,
certo?



S-sim- eu- eu
não faria-

E se os garotos fizerem ou falarem
qualquer coisa maldosa para você ou para
Charlie, você vem direto me contar, ok?

cuidarei
deles.

...Sim.
Pode
deixar.

Obrigado,
Sra.

Eu conheci minha esposa jogando na liga da universidade no início dos anos 90.



Disseram umas coisas terríveis pra gente.



As coisas estão melhores agora, mas... Nunca se sabe.



Bem! Se precisar conversar sobre qualquer coisa, sabe onde me encontrar, Capitão Nelson.



Valeu,
Sra.



Tenha
um
bom
des-
canso



A senhora
também!

Ei
amor



senti sua
falta hoje



Haha,
sim, já
vou pra
casa



O que
ela
queria?







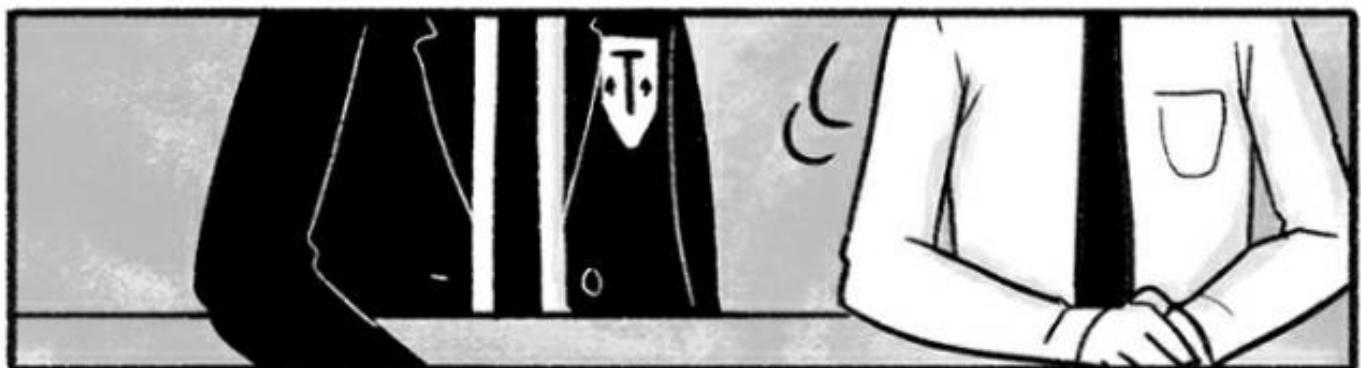


NA MANHÃ SEGUINTE...





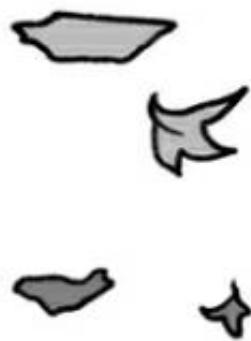




OKAY alunos, façam silêncio!

Sei que estão animados por hoje ser o último dia de aula-

-mas
ainda pre-
ciso conseguir
me ouvir para
fazer a chamada...











Nick! eu não
sabia que
você ia na
viagem!

Pois é!!



Hey!

Oi



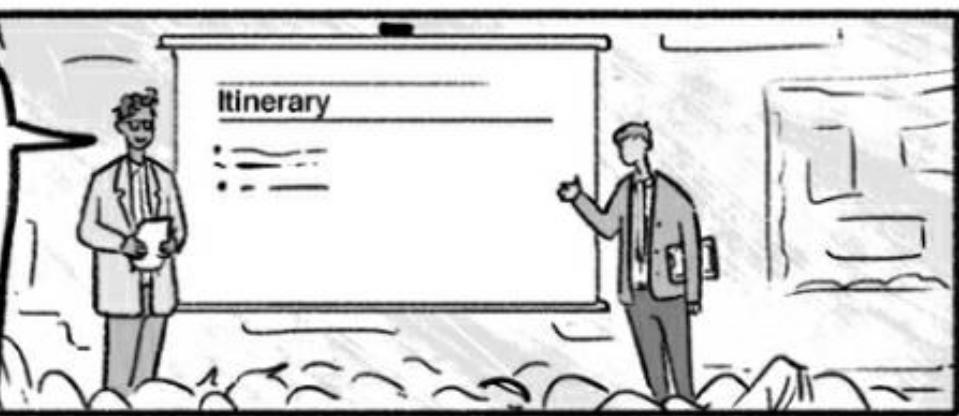




Boa tarde, primeiros e nonos anos dos colégios Truham e Higgs, e boa tarde pais!



Nós te-
mos
bastante
pra
conversar
hoje.



Eu sou o Sr.
Ajay! Eu
ensino arte
no Higgs.



E eu sou o Sr. Farouk.
Ensino física no
colégio Truham.



Estaremos
supervisando os
alunos em sua viagem...

Por último, os quartos serão divididos por grupos de quatro e não, não será permitido misturar meninos e meninas.

alunos do Higgs ficarão com alunos do Higgs e a mesma coisa com os alunos do Truham.



Eu sei, eu sei. Mas não é apropriado que casais compartilhem o mesmo quarto!

Arrive at 3:00 p.m. at 3:00 p.m.

Hotels in groups

Higgs students share

Truham students share

with



Agora precisamos que uma pessoa de cada grupo
venha aqui na frente e escreva seus nomes.



Nós quatro, então?





Bem...
talvez isso
seja meio
do nada,
mas...

A gente queria
te contar que...
er...

Nós
estamos
juntos.
Eu e o
Nick.

tipo,
SOMOS
namo-
rados.



Eu
imaginei.



Vocês dois não são tão bons em esconder quanto pensam que são.

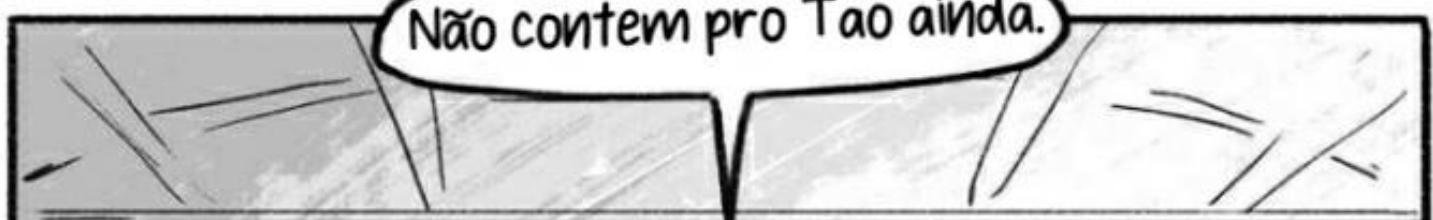


Elle também
sabe. Acho
que ficou
bem na cara
no dia do
boliche.



Mas-

Não contem pro Tao ainda.



Quê?
Por
quê??

Talvez ele
tenha sido o
motivo de você
ser tirado do
armário ano
passado...

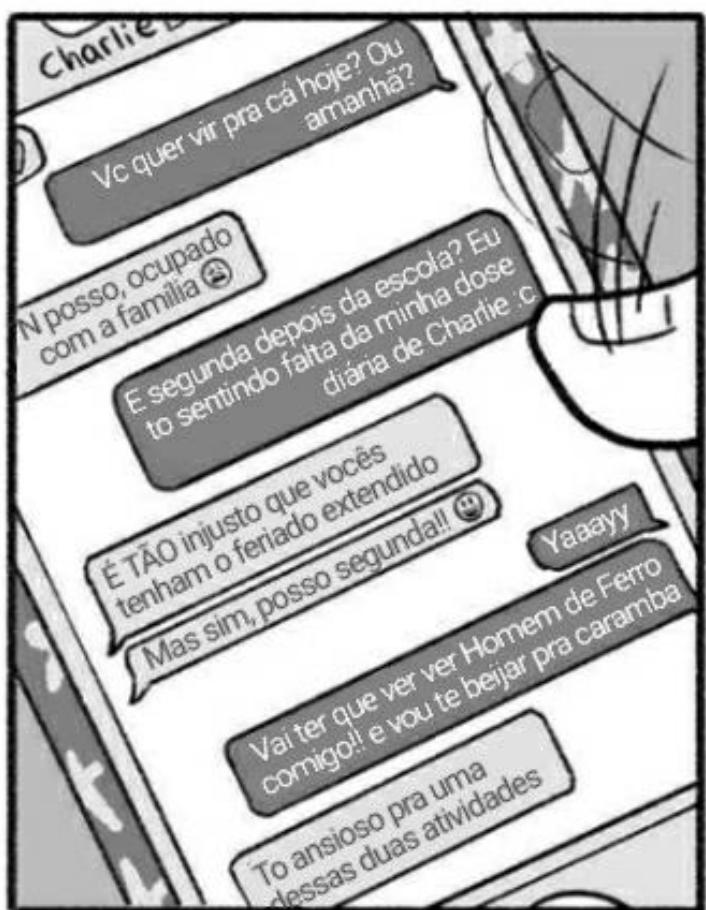
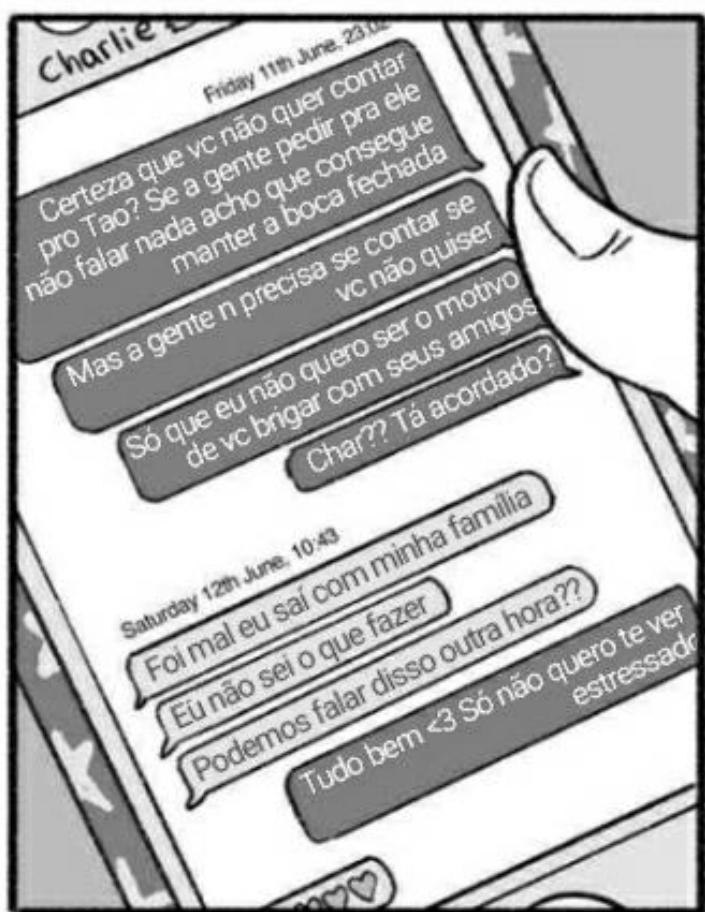
Foi sem querer!
A gente tava
conversando no
corredor... ele
tava dizendo
que tava super
feliz por você
ter nos
contado..

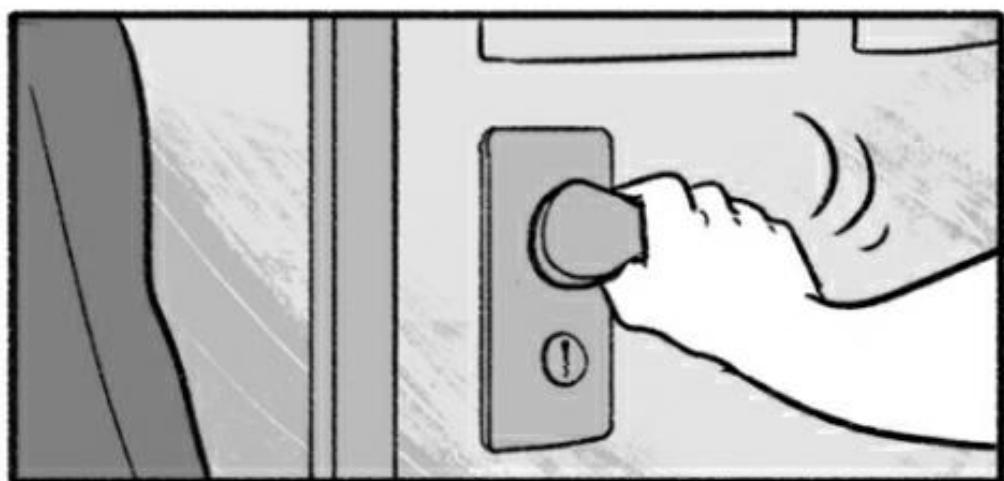
...mas eu
acho que
alguém
ouviu.

Ele nunca,
nunca contaria
a alguém por
maldade, mas
ele não sabe
manter
segredos.

Eu não
contaria
a ele
antes da
viagem
pra
Paris.







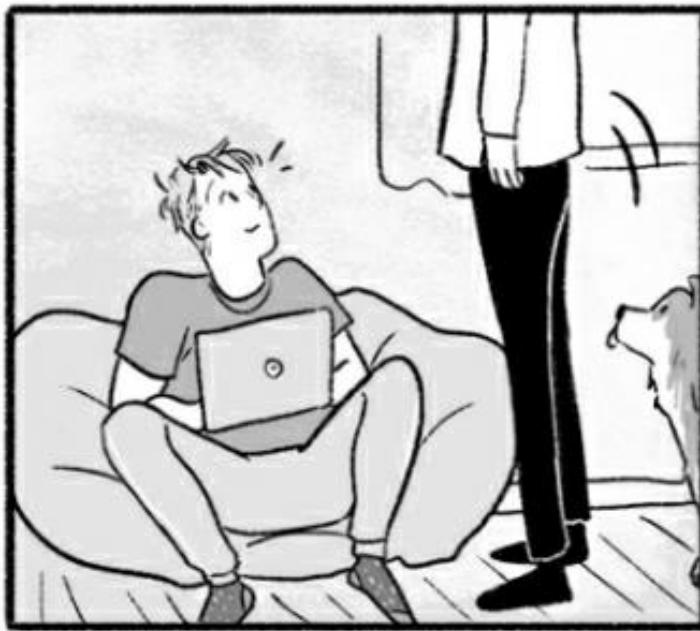




2

3





Ei,
char...



Mm?

Você tá bravo
com o Tao?





Eu ainda não entendi como o pessoal descobriu.





Pois é.

Naquele tempo
não tinha mais
ninguém
assumido na
escola, então
aquele era o
papo da
semana.

Ou as
pessoas
achavam que
era legal, ou
que era
nojento. Eu
fiquei... sur-
preso quando
vi quantas
pessoas ainda
são
homofóbicas.



Eles me
xingavam de
tantas coisas..
bem na minha
cara.





começou a melhorar quando uns alunos do ensino médio fizeram os mais valentões pararem.

E aí foi como se todo mundo tivesse começado a perceber que eu sou um ser humano com sentimentos.



Mas o dano já tinha sido feito, eu acho.



Por isso você tá com medo da gente se assumir.

















Haha... só cansado... eu não to dormindo direito com as provas



Bem, se quiser dormir o meu ombro tá disponível sempre!



Ei, quer comer
alguma
coisa?



PAUSA

Ah não, tô
de boa!

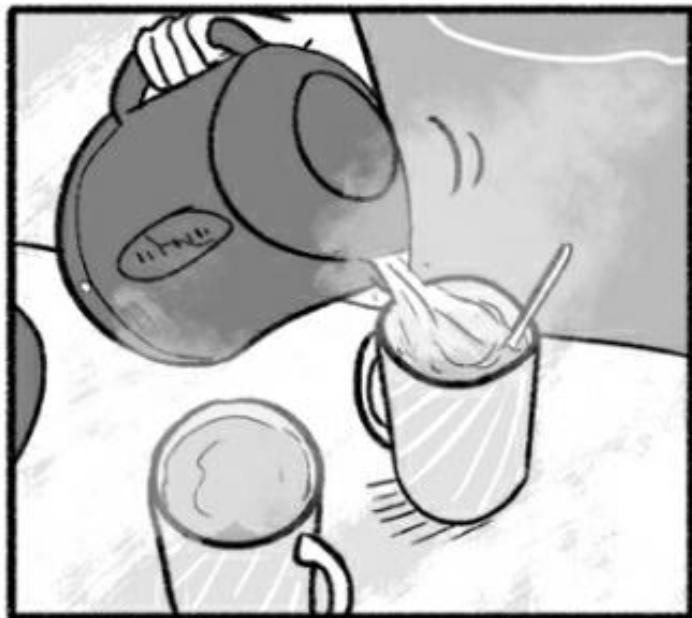


mas aceito
um chá, pode
ser?

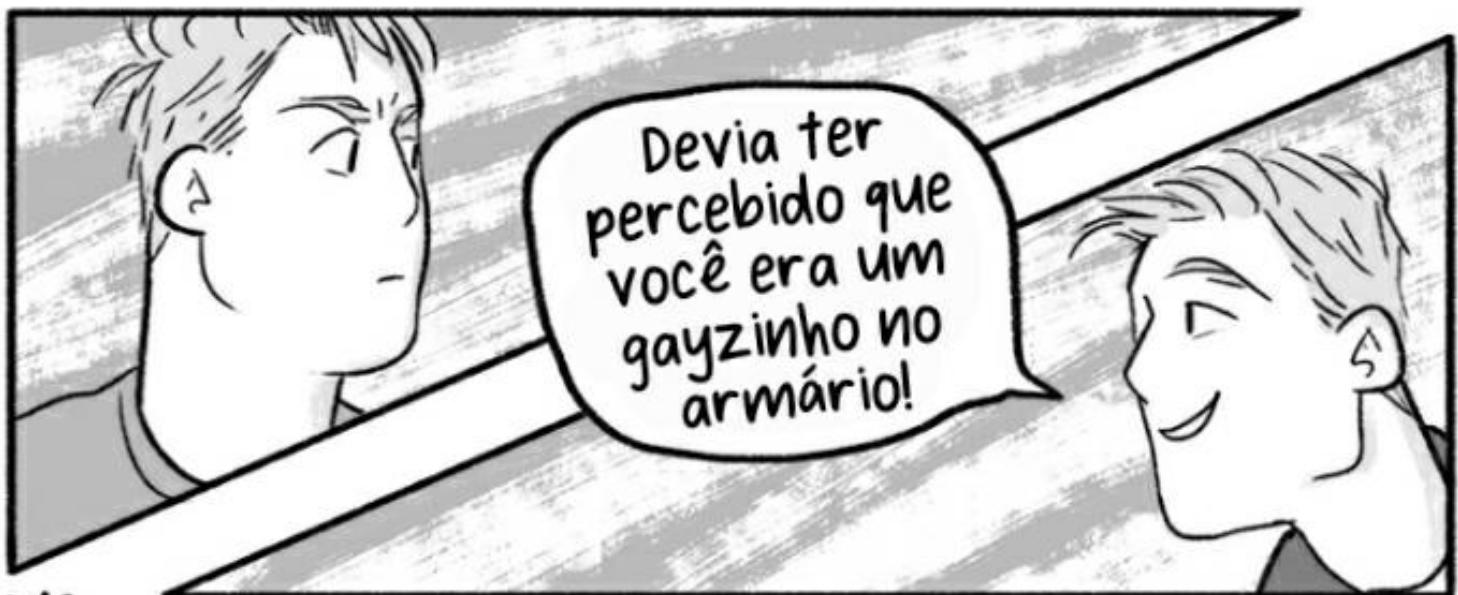
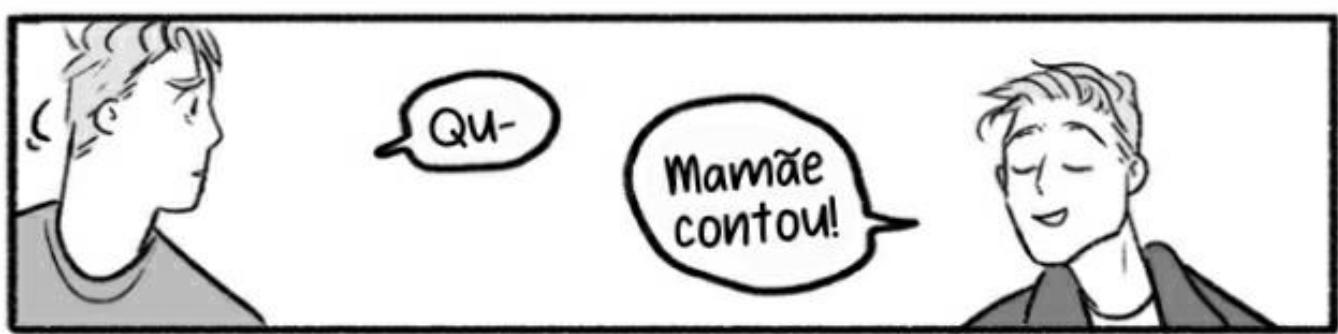
Haha, você
parece um
velhinho

Hey!!











Ué, eu não posso questionar quando tu decide do nada que quer ser gay?

Não! Não pode! Caramba, eu SABIA que você ia reagir assim!

Igual a um homofóbico de merda!

Assim como?

Olha a boca, Nick!
O que tá acontecendo?

Mãe!!
Por que contou pra ele??

Querido, eu não contei! Eu não-

É você que escolhe quando contar, e isso inclui o David e seu pai!

Mas-

Tá, eu descobri sozinho! Faz diferença?

Não é minha culpa se tu deixa fotos beijando o namoradinho jogadas no seu quarto



Garotos,
já CHEGA!



Nick...



Eu...







22



23:18

Por que isso é tão complicado??



MUSIC

Nos filmes e livros só tem a grande saída do armário e depois fica tudo bem kk



Na vida real n é fácil assim



Vc tá acordado?



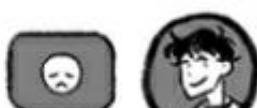




FOI MAL eu esqueci de chamar vc!!!!

Meu irmão tá sendo um idiota, ele não para de encher o saco

Acho melhor vc não vir aqui até ele voltar pra universidade :(





Foi minha culpa por n contar pra ele tbm...



Não! Vc n devia ter que contar pra ele se n quisesse



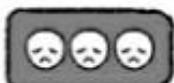
Acho que ele ia descobrir eu querendo ou não. Eu tenho que ligar pro meu pai e contar pra ele logo



Mas vc n precisa!! Pode ir no seu tempo!!!



Eu quero que ele saiba de vc!! E tbm acho melhor ele saber por mim e n pelo David..





Me desculpa, é minha culpa



Eu não queria que vc se sentisse
pressionado a se assumir...

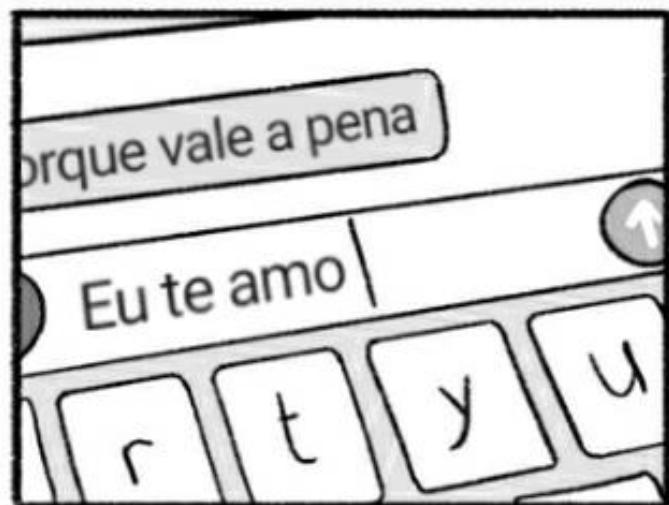
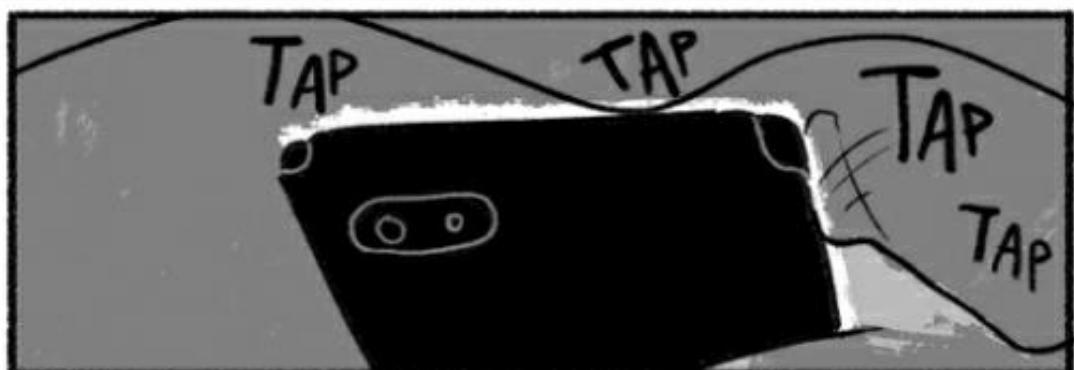


Charlie isso NÃO é sua culpa!!!!!!!

Sair do armário é DIFÍCIL e COMPLICADO, né?????

E não acontece de uma só vez! E nem sempre vai bem! As vezes nem acontece!! Me assumir pra minha mãe foi incrível mas eu nunca pensei que fosse ir bem com todo mundo!! E isso NÃO é sua culpa! Eu só quero que todo mundo saiba quem eu sou e que você é o meu namorado e eu sei que nem todo mundo vai aprovar mas eu vou lidar com isso. Acho que a gente ainda vai ter que se assumir mais umas centenas de vezes nas nossas vidas!!











UMA SEMANA DEPOIS

Glória a Deus
que os
feriados
estão pra
começar!

E a viagem tá
chegando!

Tenho umas
coisas pra
resolver então
vejo vocês no
almoço!



Meu DEUS eu
preciso contar do
Nick pra ele



Tao é
um dos
meus
melho-
res
amigos

Bem...
você quer
contar
pra ele?

Sim!
claro!

Olha... sei que disse que
era uma má ideia,
mas... eu não sei.

Talvez eu estivesse
só... projetando...



COMO
ASSIM?

EU...

Bem,
tem esse
amigo

conheço
ele desde
pequeno

E tá se
tornando
algo além
de só
amizade

Mas a gente
não quer e nem
precisa contar
pra ninguém.
Pelo menos
por agora.

Porque agora
é só o nosso
segredo.



Eu sei.
Mas esse é o
meu ponto.

Isso tudo de
você e o Nick se
assumindo... Acho que
vocês precisam parar
de se importar com o
que os outros acham
ou sentem.





Sei que Tao
é um dos
seus melhores
amigos. Mas se
você não acha
que agora é
uma boa hora
pra contar
pra ele...

Foi diferente da
outra vez porque
te tiraram a força
do armário e você
não teve escolha.
Mas dessa vez
você tem.



...você não
precisa.



Tem essa ideia
de que se você não
for hétero, você
PRECISA contar pra
toda a sua família e
amigos o mais rápido
possível, como se
você devesse a eles.
Mas não é verdade.
Você não precisa
fazer nada até
estar pronto.



Isso é sobre você e o Nick.





Eu só...



Eu não
quero que
o que
aconteceu
comigo
aconteça
com o
Nick



Enfim... me
conta sobre
aquele garoto



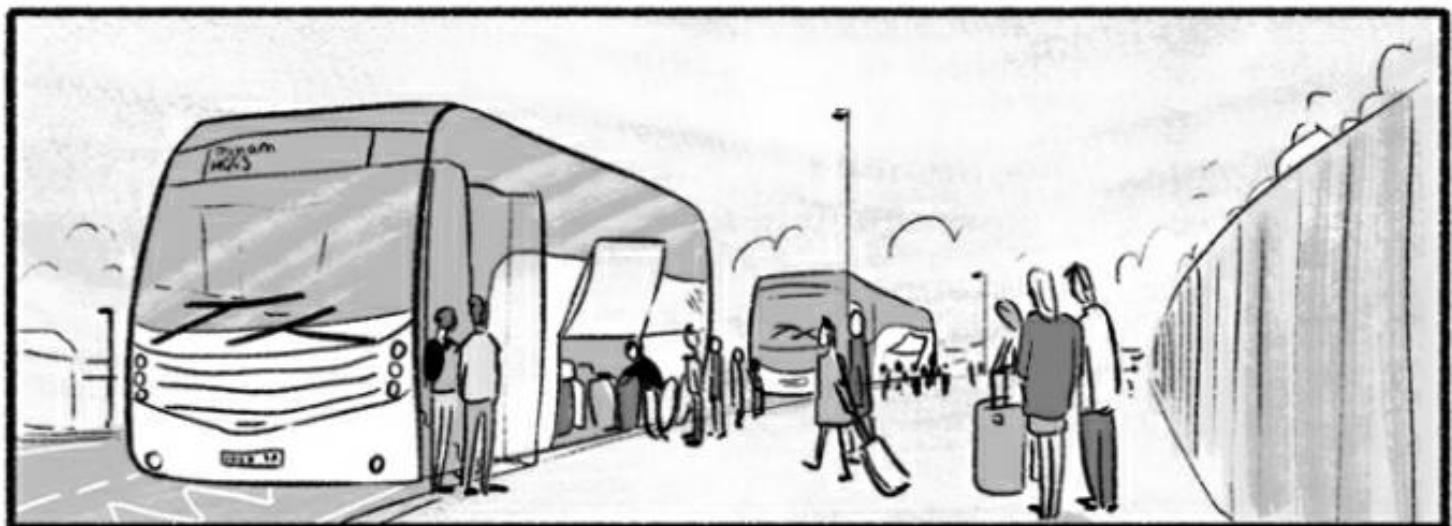
Quê-
não



Por
favorrr...
nem o
nome dele?



um... é
Daniel...









Eu não sabia que o Harry vinha
na viagem...





Eu não SOCO
pessoas
normalmente,
sabe

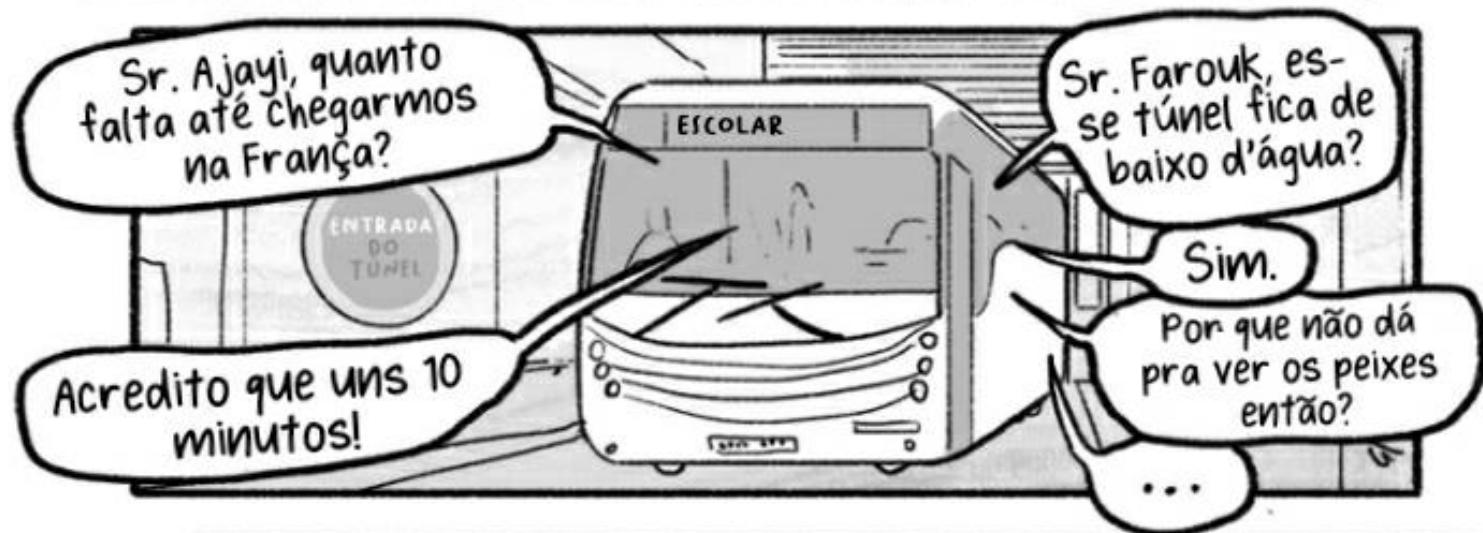


Charlie...



O-okay...
obrigado, Sr.
Farouk. Agora, por
favor respon-
dam quando eu
chamar seus
nomes.





Ei! Acorda,
nós chegamos!



Hã...
Oh !!







677





Tá, eu fico na outra cama então!
Odeio o sol na minha cara de manhã







Vem ver o nosso
quarto, é GIGANTE.

Mas- a
Elle tá lá??

Sem dúvidas

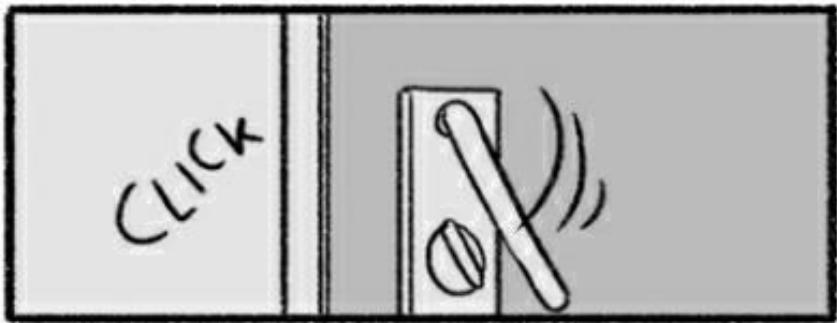
FECHA

O que eu
perdi?

SENTA

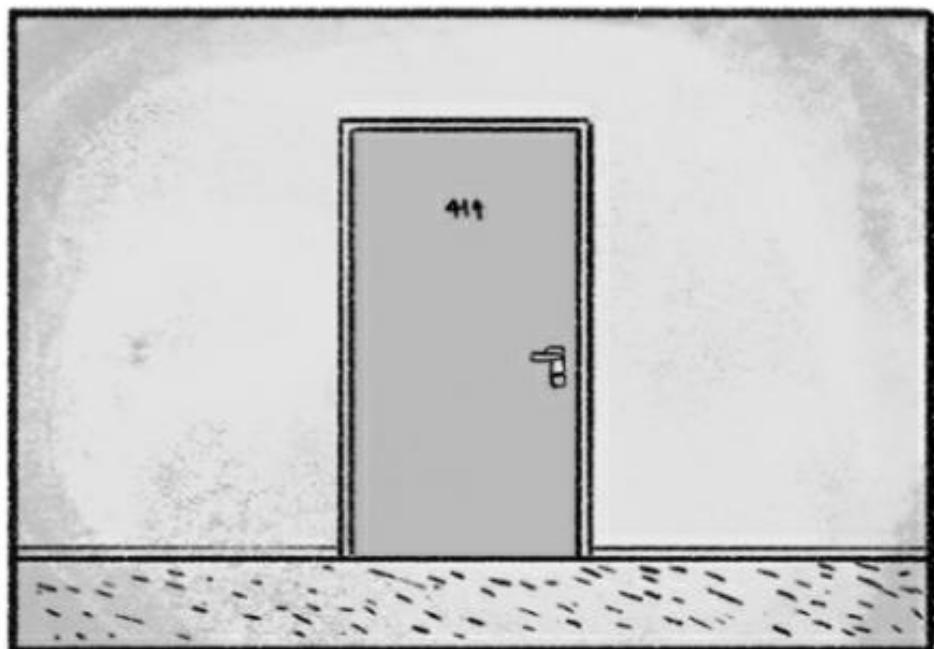
Eu queria
dividir com
você













KNOCK KNOCK KNOCK



Vocês já
estão
acordados?

Eu
atendo

Tá quase
na hora
do-

CLICK





~~E~~ BATE ⁴¹⁴ ~~E~~





certo, pessoal!
Hoje vocês irão
explorar Montmartre
sozinhos por algumas
horinhas.

Existem muitas
lojas e lugares para
visitar, como a
igreja Sacré-Cœur
e o Musée de
Montmartre.

Isso significa
'museu', para os
alunos nessa viagem
que não sabem o
básico de
francês.



Nos encontramos
aqui às 5pm, ok?
Podem nos ligar
caso se perdam.
Divirtam-se!



E fiquem com
seus grupos.



Preciso de uma
cerveja pra
agora.

Acho que beber
álcool é uma má
ideia.

Um
croissant,
então.



Por que vocês dois
não vão juntos?



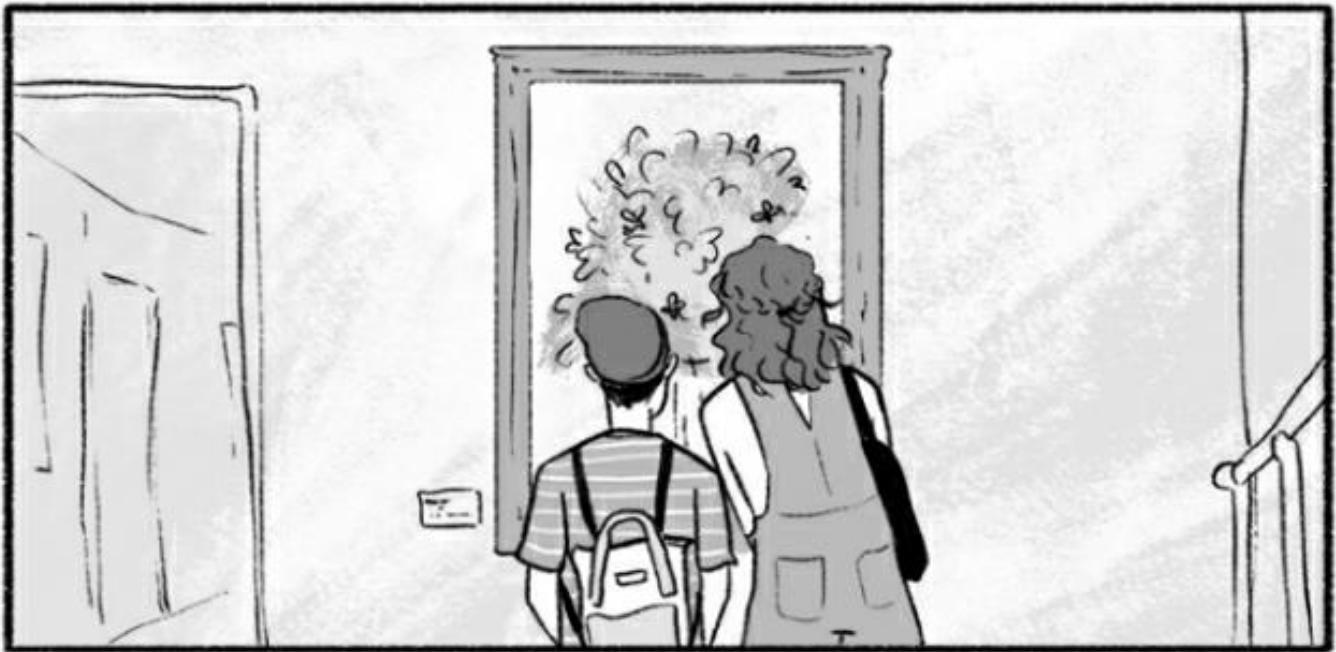
Bem, se nós
dois queremos
ir...



Aham,
vamos
então!!











Tip-
Eu tô
bem,
Nick,
mesmo



Okay

A gente
volta já
já!

LEVANTA

Okay!



Ei, Aled...

Já percebeu que o
charlie não come
muito?





Não sei.
Talvez
sim.

Sei que ele é magrinho
por natureza, mas...
Sei lá.

Por que não
pergunta a ele?
Se você tá
preocupado.

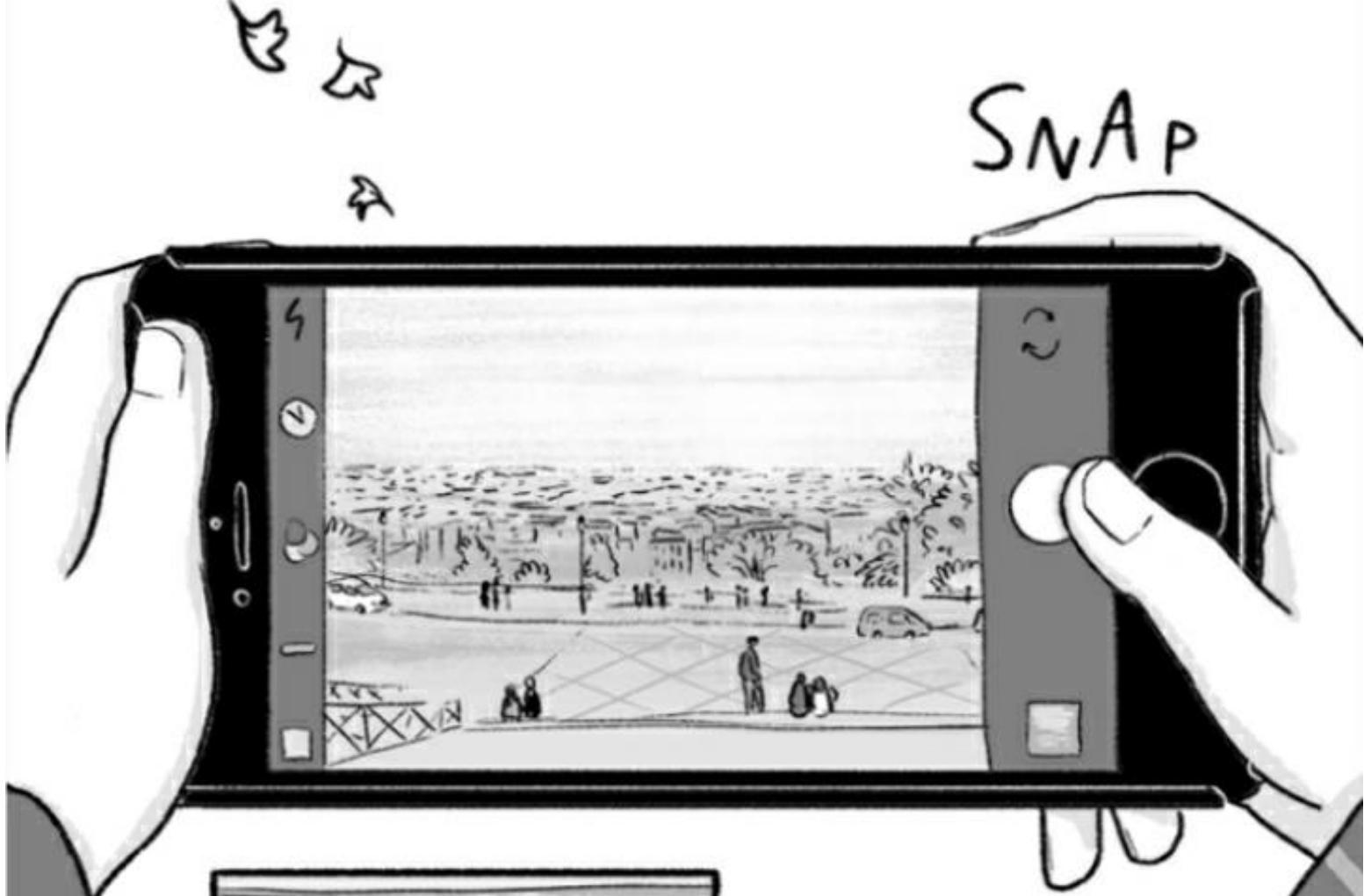
É.
Talvez.

É
aqui!!!





S N A P



E como vão
as coisas
com você
e o Nick?



Oh! Muito bem!

Haha... as vezes
nem dá pra
acreditar que ele
é mesmo meu
namorado

Sério? Por quê?

Sei lá... Tinha uma
época em que eu
morria de ciúmes
de você porque eu
pensei que você e
ele... sabe...

Isso é impossível.
Tirando o fato de que eu
não gosto de meninos-

-O Nick
tá tão
apaixonado
por ti que
as vezes
é insu-
portável



como você e a Darcy
superaram o medo de
se assumir pra todo
mundo?





Darcy já era assumida. Fazia um tempinho que a gente namorava e a maioria dos nossos amigos sabia. Mas as outras pessoas também estavam começando a perceber.



Na nossa escola, 'lésbica' era usado como ofensa. Acho que até eu usei uma ou duas vezes quando era criança.



Estávamos com tanto medo.



Levou tanto tempo
até pra eu me sentir
confortável me
chamando de
lésbica.

E por um tempo, a
gente pensou que seria
mais fácil fingir que
éramos só amigas.



E até
que foi,
mas
não
durou
muito.

Mas, com o tempo, nos sentimos
mais confortáveis sendo nós.



chegamos no ponto em que, independente do que as outras pessoas dizem ou pensam sobre nós, nós sabemos quem nós somos.



E nós nos amamos mesmo assim.





E... como vocês contaram pros outros?



A gente não contou.



A gente só parou de se esconder.

Eeee mudamos o status de relacionamento



Ha ha!



Tara Jones está em um relacionamento com **Darcy Olsson**



Você e mais 235 outros

46 comentários



É que eu não quero que ele sinta que precisa se assumir só porque eu sou assumido.

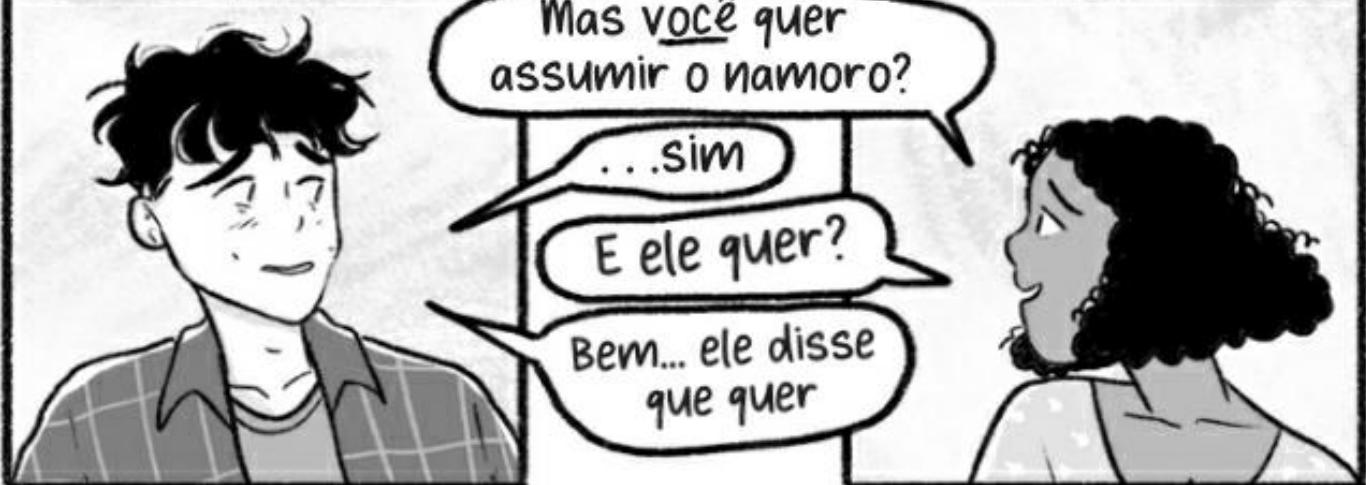


Mas você quer assumir o namoro?

...sim

E ele quer?

Bem... ele disse que quer



Então por que só não deixa acontecer? Não precisa ser com um anúncio gigantesco e dramático. Pode só ser você.

E se não der certo, bem... Vocês vão enfrentar juntos.



Então, olha a merda
que rolou-









Olha eles
ali!

Caramba, será se
aconteceu alguma
coisa?

Espero que
sim, se não
o Tao vai se
arrepender
tanto



Ei Tao... como foi com a Elle hoje?





Tá... mas você
já tentou pelo
menos considerar
contar pra ela o
que sente?



Você não
entende.



A Elle é,
literalmente,
a pessoa mais
incrível do mundo.

Ela passou por
tanta merda.
Tipo, eu era amigo
dela quando se
assumiu trans e
não foi uma fase
boa...



Ela passou por
isso tudo e agora
tá finalmente se
sentindo feliz com
novos amigos em
uma nova escola.

Tudo que ela
menos precisa é
eu entrando no
meio disso e
estragando a
nossa amizade.



Mas já pensou no que ela quer?



As vezes vale a pena tomar o risco.

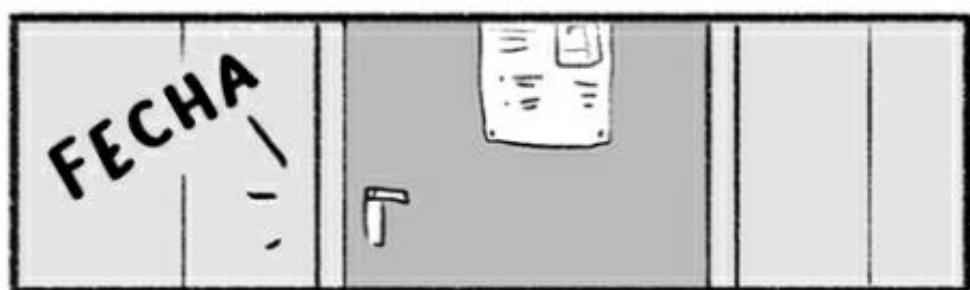


Nem tem motivo pra ela gostar de alguém como eu, mesmo

720



Ela é tão incrível e interessante e linda. E eu sou só eu.



















Você tá mesmo
obcecado por mim



Só um
pouquinho



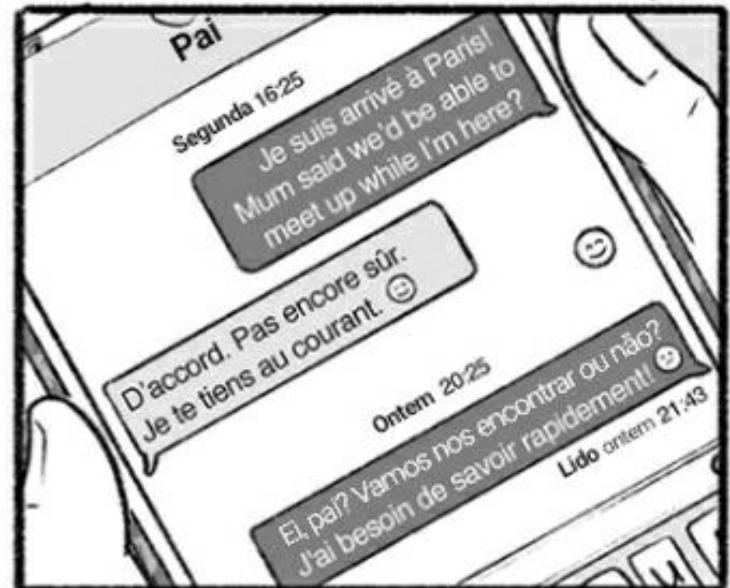
Nick... Vamos ser pegos.
É melhor parar.





Paris - Dia 3





733

Nick? Dá pra
vir aqui
rapidinho?

?



O que
foi?



A-ah
meu
Deus-
um-

É um- eu-
quê- eu fiz
isso??



Me desculpa!! Eu- eu nem sabia como fazer isso!! Acho que eu te beijei de um jeito um pouco... forte. mas eu pensei que tivesse que ir bem mais longe pra isso acontecer!? Ai meu deus-

Nick!! Tudo bem!



Eu não tenho nenhuma roupa que possa cobrir... Você acha que alguém vai perceber?



Aham.
todo
mundo.
É.



Relaxa!
Ninguém vai
saber que foi
você!



Sim, mas... Todo mundo vai saber que você ficou com alguém.



Foi
mal.





Eu...





Você podia ter contado pra ele se quisesse, sabe?

É difícil.



eu VOU contar hoje.

Mesmo?

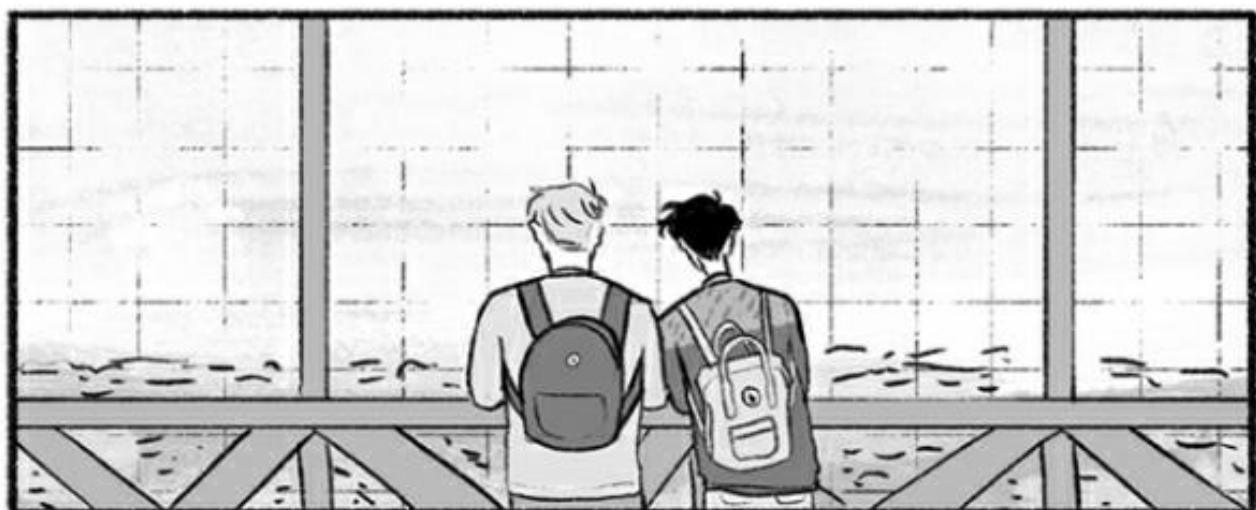
Mesmo.



Meus parabéns





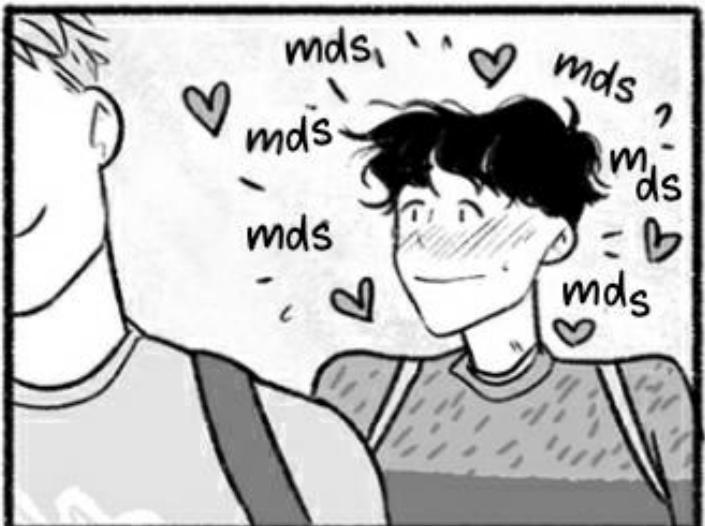




Tá com ciúmes?



742



Deixem os
caras em paz, porra.

Qual é?
Foi só
uma
piada!

É,
relaxa,
cara



...



Parece que tá
usando ele pra
esconder que
foi você!

HA HA
HA HA
HA HA
An?? Eu
não sou
gay!!

O Harry
acabou de
defender a
gente?

Acho que
sim.



Eu tava pensando e... Acho que
não me importaria se as pessoas
descobrissem que fui eu.



Mesmo?



Aham.



Acho que seria um alívio
só... não esconder mais

Eu tava falando com a Tara sobre isso ontem.
Ela me contou sobre como se assumiu com a
Darcy e me fez perceber que...



Mesmo se as coisas ficarem difíceis quando descobrirem, vamos ficar bem, porque temos um ao outro.



Essa é a coisa mais melosa que você já disse.



Haha!!
Meu deus, é mesmo





RING RING
RING

O número que você ligou não
está disponível no
momento-



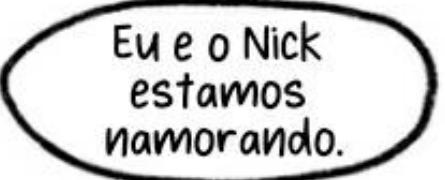




Você tá
com cara
de quem tem
algo em
mente.



Vamo
lá.
coloca
pra
fora.



Eu e o Nick
estamos
namorando.



Um ao outro. Ele é meu namorado.



Oh! Que incrível!
Como que aconteceu?
Ele contou
nessa
semana?



Na verdade... Fazem alguns
meses. A gente tá saindo junto
desde Abril.





Mas...
eu sou
seu
amigo.

Eu nunca
contaria pra
ninguém.

N/T: coração partido :(

Eu sei!! Você- você
nunca teria essa intenção.

Mas... ano
passado quando
eu me assumi...

Eu acho
que alguém
ouviu você
falar sobre,
e-

E foi
assim que se
espalhou.

Eu tava com tanto
medo de que isso
aconteceria outra
vez. com o Nick.









Paris - Dia 4











Vocês têm até
as 2pm - vão ser
quatro horas para
explorar o Louvre!
Aproveitem!

Hoje o clima
tá bem quente
então lembrem
de beber água,
ok?

E,
POR FAVOR,
tentem não
se perder.





















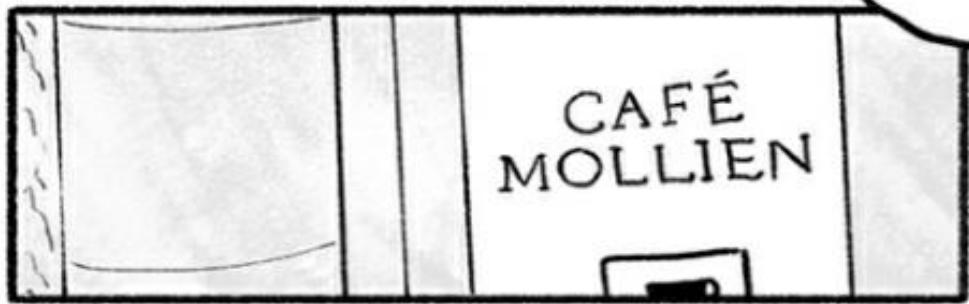




Tem certeza de que se sente bem, Charlie?



Tenho sim, eu só não comi muito hoje



E você não bateu a cabeça ou se feriu?

Não!!
Nick me segu-rou



Certo. Mas se você se sentir mal a qualquer momento na viagem, pode vir me contar, okay? Caso precise se sentar ou descansar não tem problema algum.



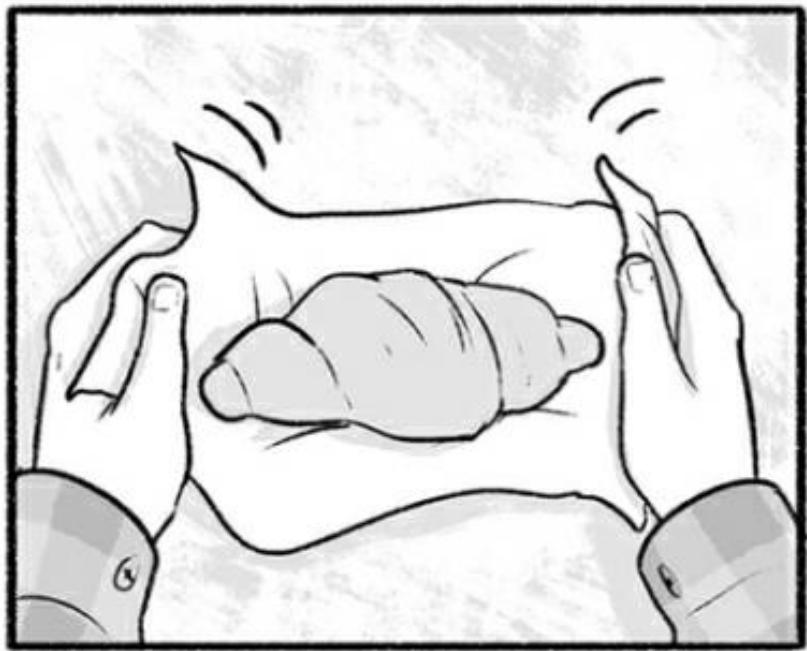




Charlie, eu- eu percebi que você não come muito. Hm, normalmente. Ou, sei lá. Parece que piorou nesses dias? Tipo, parece que você come menos do que antes.

E acho que eu pensei que você só escolhia muito o que comer, mas... tipo, você mal comeu nessa semana e você acabou de desmaiar e agora eu tô preocupado.





Em alguns dias
me sinto bem, mas
em outros só... é
como se eu tivesse
que controlar.

Eu fazia isso basta-
nte ano passado quando
tudo tava uma droga.



Eu não sei qual
é o motivo. Eu
não sei o motivo
dessas coisas me
fazerem tão mal.
Mas comer... as
vezes sinto que
é a única coisa
na minha vida
que posso
controlar.



Desculpa... isso
nem faz sentido.
Não sei o porquê
de eu ser assim.

Não, isso faz sentido mesmo

Pode sempre me contar essas coisas.



Sei lá, eu...
eu não quero,
tipo, ser um
peso pra você.



Desde que te
contei sobre... sabe,
como foi ruim ano
passado... tive medo
de que você-



Eu só não quero
que sinta que tem
que cuidar de mim,
como se eu fosse só
uma bagunça frágil e
quebrada. Como se
você tivesse que
me consertar. Eu
odiaria isso.



charlie, não vou
começar a agir
como se eu fos-
se um médico
e você meu
paciente



... a não ser que
você goste

Cala a
boca!!



Você não é frágil,
quebrado ou nada
do tipo.
Mas...

...Quero que me diga
quando estiver tendo
um dia ruim

Ou se quiser
procurar um lugar
vazio pra comer,
só a gente

Ou se precisar
que eu te
anime

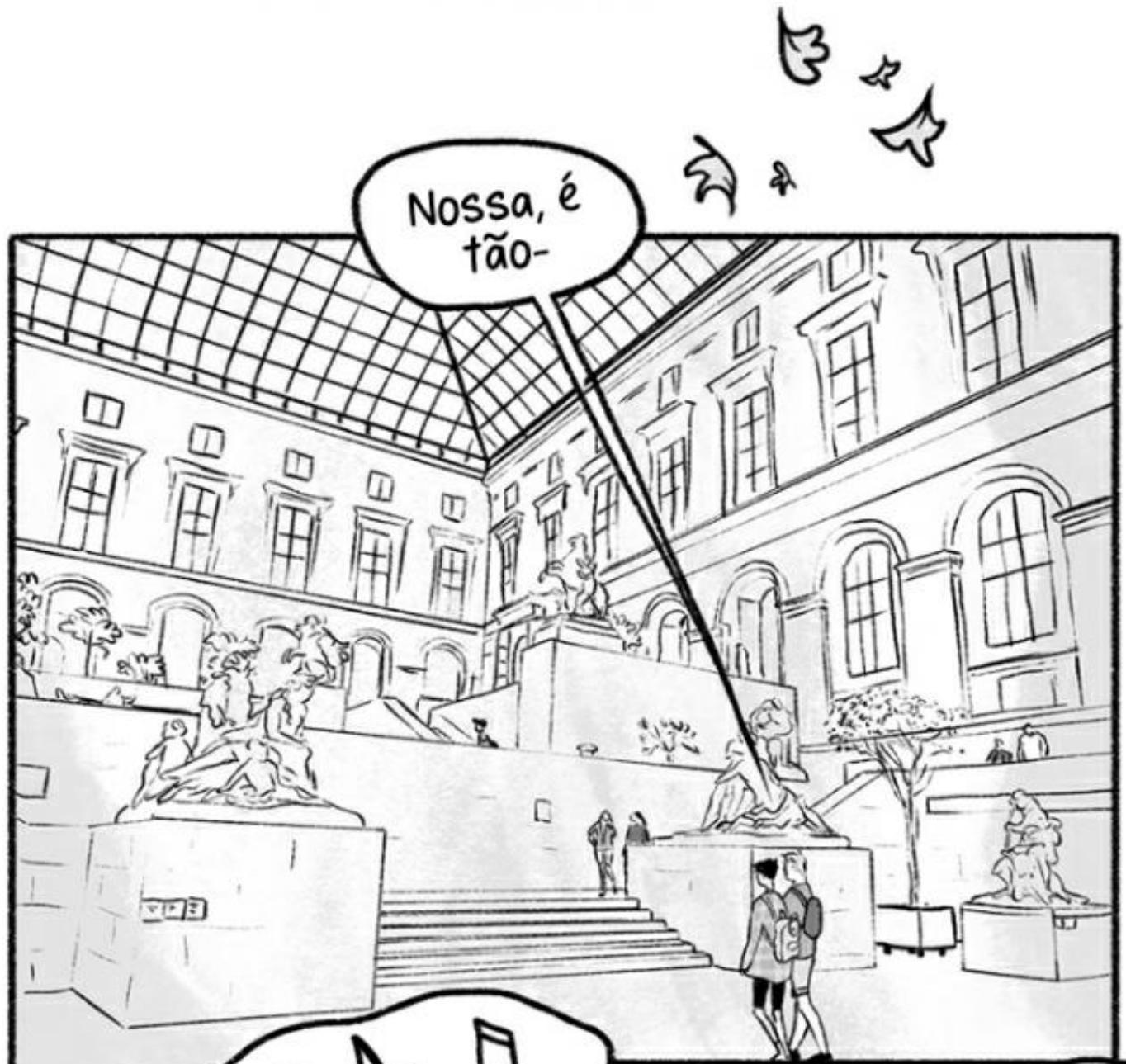




M-me importo muito
com você









D'accord.
Love
you.
Bye.

Okay,
descul-
pa por
isso-

Quê?

Você... você fala
francês... tipo... fluente

Sim...?
Eu
não
te
contei?

N-não

Oh!!
Bem-
Meu pai
é daqui
e mora
em Paris
e a gente se
fala em
francês,
então...
pensei
que ti-
vesse
te con-
tado!!

...
o quê?

Cara
eu
queria
tanto

te
em-
purrar
em uma pa-
rede e...

Charlie
...

AH-
quer-
dizer-
nada

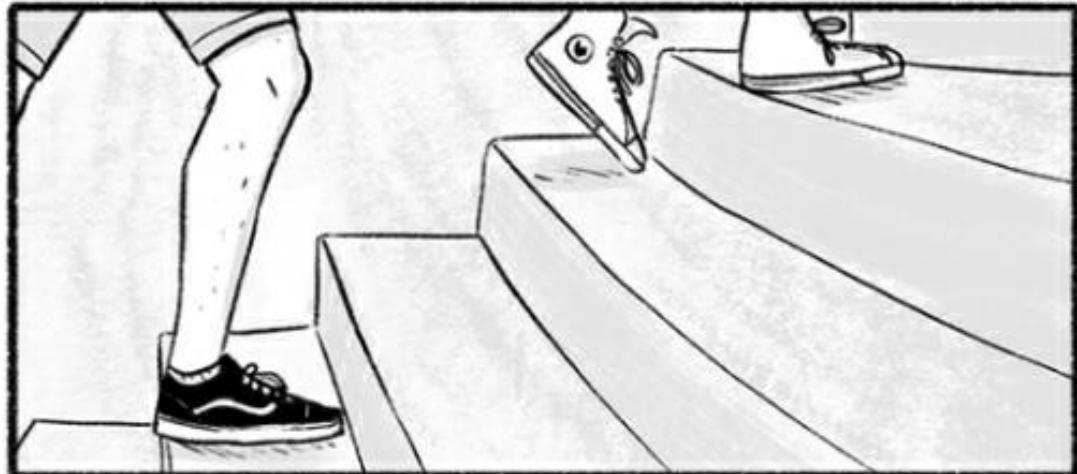






Enfim, o que o seu pai queria? Não acredito que eu não sabia que ele é francês!

Ah é! Eu queria encontrar ele mas não vai dar, ele tá muito ocupado com trabalho.





É, é meio difícil com ele, mas...



Ele ainda
é meu
pai, sabe?
Queria
contar
sobre
você.
Pessoal-
mente.







Bem, então, e
se a gente prometer
conversar sempre que
algo ruim estiver
acontecendo?

Acordo
fechado.

Que foi?



eu amo você







Me sinto péssimo por foder com tudo ano passado
mas não quero passar essa culpa pra você. Eu cometí
um erro muito idiota e você sofreu por causa dele.



Acho que nunca
vou entender o
quão difícil
contar pra
mim deve
ter sido
pra você

Então...

Vou ser
menos
idiota e
um amigo
melhor.
Prometo.



Okay









Paris - Dia 5







MEIA HORA DEPOIS

Minha pele é mais clara que a sua, mas acho que vai dar certo



Como isso aconteceu?
Péssimo momento pra
ganhar um chupão.



Minha culpa

Não!!
Foi culpa de
nós dois

muita
infor-
mação,
gente



Pron-
to!



Nem!



Bem, charlie, parabéns
por ter encontrado um
namorado tão lindo
quanto você.



Tao.



Ha ha!







NAQUELA
NOITE....

Nick!
Vem! Tem um
cantinho perto
das máquinas!

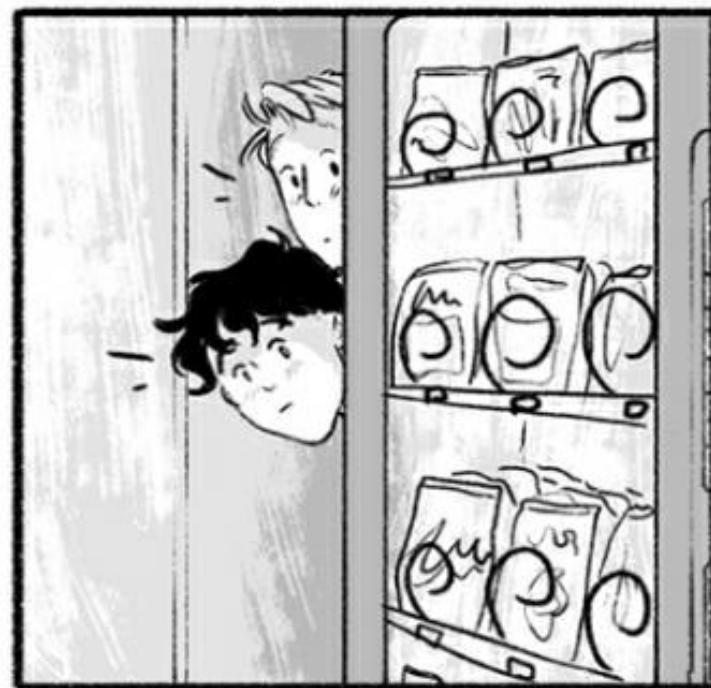
Você viu esse
lugar e pensou 'é,
vou me pegar com o
Nick ali mais tarde'?

talvez

conversa

805







Acho que eu fiz o mesmo nessa idade. Sair de fininho assim com um garoto.



807



Bem,
quando você
não entende
a sua
sexualidade
até os seus
20 anos,
acaba
perdendo
todas essas
lindas
experiências
jovens.

Recente assim?
Você só tem 26,
né?

É





N/T: 😊







Paris - Dia 6

Paaaaaarabéenss
♪ praa voocêee!!



811







E também é aniver-
sário da Tara. Então
acredito que vocês
queiram dar uma...
festinha hoje em
seus quartos.



Não vamos pro-
ibir vocês de
darem essa
festa, mas,
por favor,
tenham cui-
dado e não
façam ba-
rulho. Com-
binado?



Vocês
podem
comprar
lanches
quando
sairmos
hoje,
MAS-

Se eu
pegar
ALGUÉM
com
álcool,

haverá
conse-
quências
terríveis.
Okay?



Darcy, onde
é que você
encontraria
álcool??

Você verá,
Jonesy.
Você verá.

Ele acabou
de dizer
que a gente
não pode.

Você verá.







Tara Jones + outros 39

Tara Jones



Festa no meu quarto às 9pm!!
Número 317!! Todos bem vindos 😊
e pode vir de pijama!



Darcy Olsson



POR FAVOR TRAGAM LANCHES SE TIVEREM.
ESPECIALMENTE PRINGLES

e tem vodka aqui 🤪



Katie Lee



Amooo a gente vai ir!



Tom Jaeger



QUE DELICIA

Aleena Bukhsh



mds darcy onde vc pegou vodka?



Darcy Olsson



contatinhos



Jared Lambe



AEEEEEE VAI SER TUDO

Charlie Spring

a gente vai ir!!!!!!



Naquela noite...





certeza que não tem proble-
ma eu pegar emprestado?

Contanto que você não
roube igual os outros três
que "pegou emprestado".
Esse é um dos
meus favoritos,
char



Eu
nunca
ROUBEI
nada!!



"
"
"

Eu- só
esqueci de
devolver
eles!





SEGURA

Ah é?

Por
quê?

Porque a
gente não se
beija fazem
uns quatro
dias?

Sentiu
minha
falta?

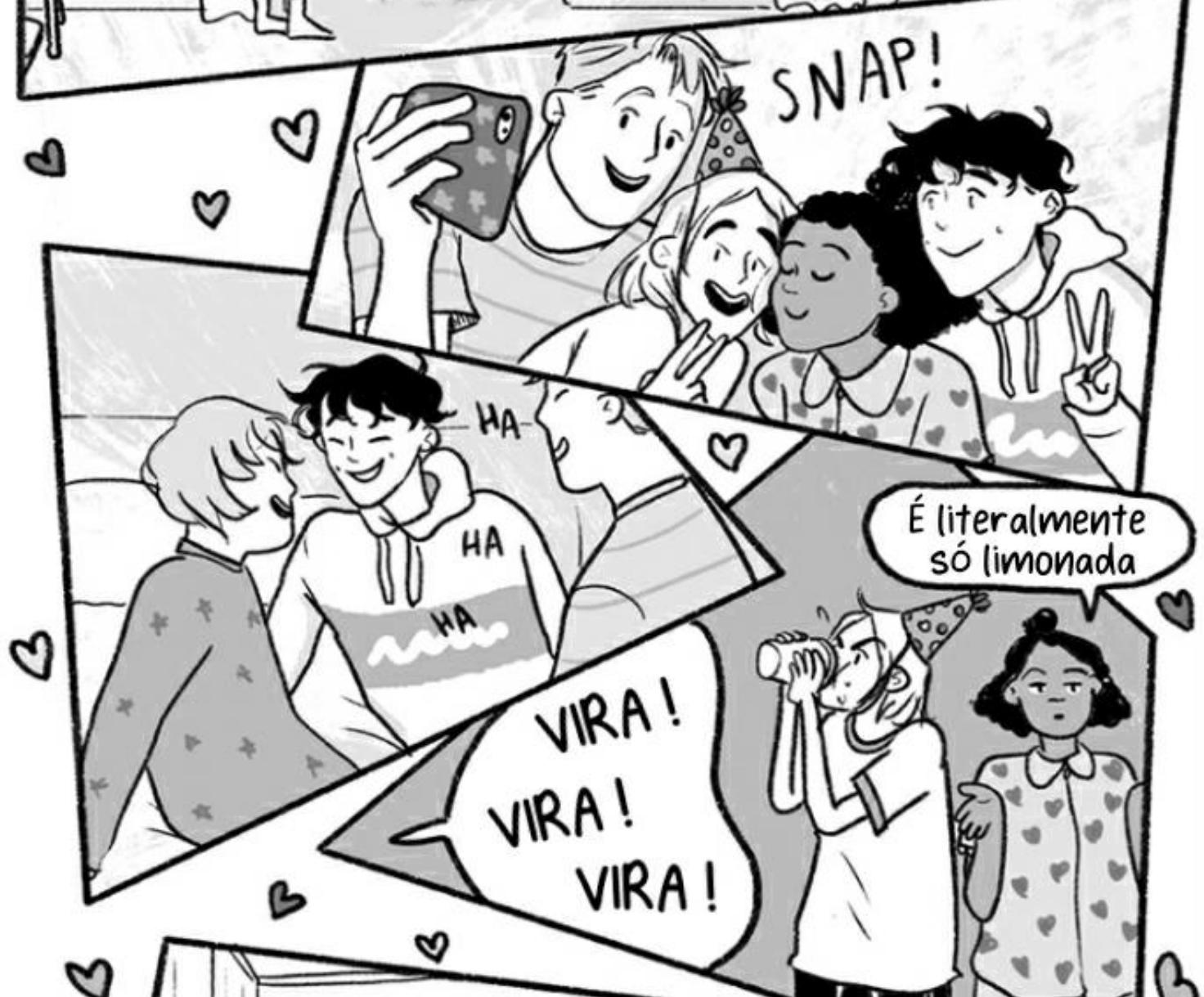
Não é como se
você tivesse ido
embora-

















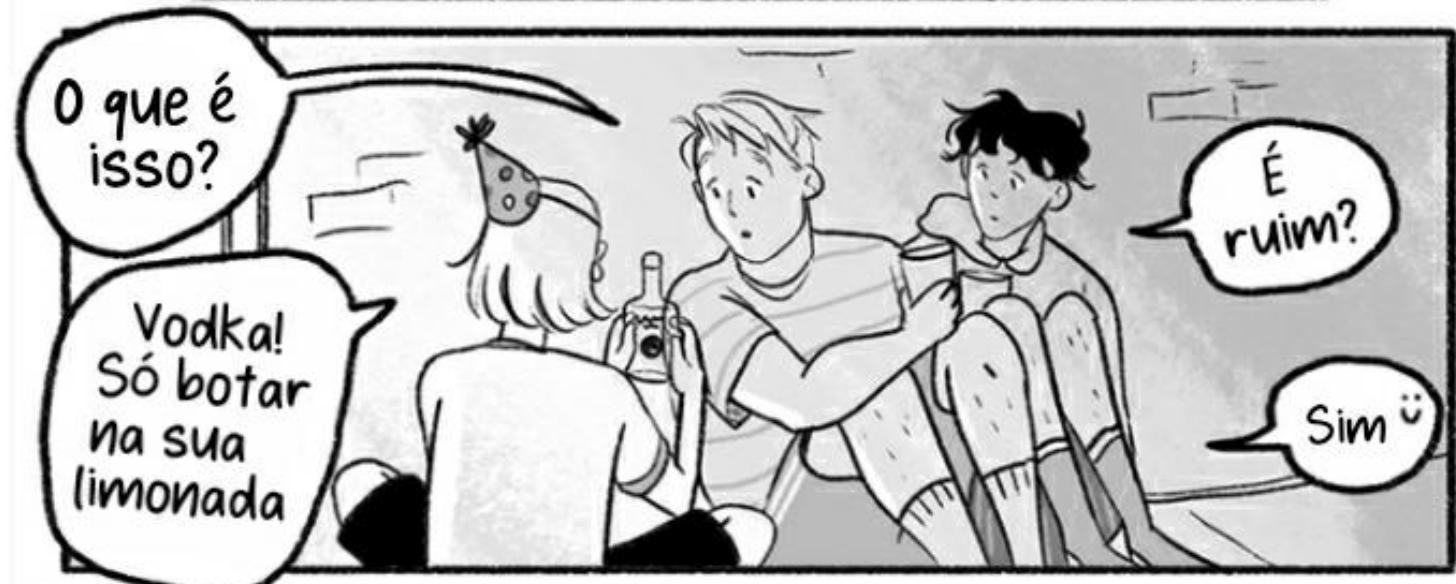


Licença.



Sinto muito
interromper o
flerte super óbvio
de vocês, MAS-









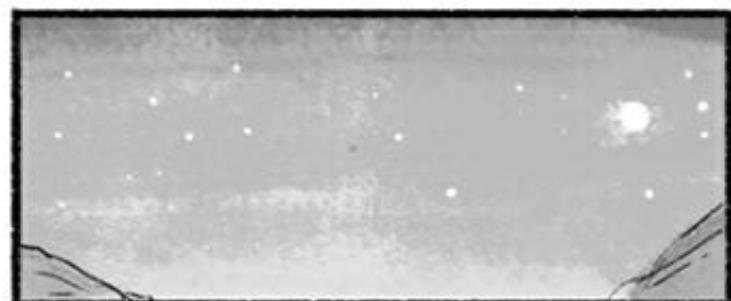


835





Nem eu.



Um tempinho depois...



837







Queria me desculpar. Por toda a
merda que rolou no cinema.
Foi idiota.



char, a
gente não
tem que
ouvir.

Sei que eu falei umas
coisas preconceituosas.
A minha família é
bem homo-
fóbica. Mas
eu sinto que
melhorei e
não vou mais
falar essas
besteiras
agora.

840

Perdão?
"Para-
béns?"



Você me disse
toda aquela merda
mas tá tudo bem,
porque você se
arrependeu?



Que bom que
percebeu que
suas atitudes
eram erradas -

- mas eu não
vou te dar
uma estrela
dourada.



Pessoas
como você
me inferni-
zaram ano
passado.

E eu
não
tenho
que
perdoar
nada
disso.

Não vou te perdoar só porque todo mundo tá assistindo.

uma desculpa não retira tudo o que você fez.

então
parabéns
por superar a
super dificuldade
de perceber que
gays têm mesmo
sentimentos



tenha
uma boa
vida





Tudo
bem?





NICK
eu vou
morrer
se você
disser
mais al-
guma coisa
melosa

você é-

Mmpf

Ahem~♥

847

sussurro

sus-
sur-
ro



sussurro

Nós
vamos
jogar
verdade ou
desafio,
querem
participar?









Desafio, óbvio.



...

O quê!?!?

Tudo bem por mim!! hahaha



Você tem que beijar!! É o desafio!



Andaaaaaa!
É só um beijinho, cara!



853





Quem te deu o chupão?







Eu sei
quem foi.

SILENCIO





aperta



Eu.
Estamos
Namorando.



Ai meu Deus!!
Eu sabia!

Sério!? Faz
quanto tempo que
estão juntos?

Não fala
isso, é
rude!

Sshh
Mas outro
dia a gente
tava-

Nick, não
sabia que você
é gay!

Eu sou bi, na
verdade

Awww
vocês
dois são
fofos
juntos!

Um...
valeu?

uns meses

Que doido,
eu não sabia
que o Nick
era gay

você que
fez ele
virar?

Um, não, e
ele é bi

Então por
isso você
não queria
beijar o
James!

Vocês
querem que a
gente guarde
segredo?









Eu vou fingir que
acredito na intoxicação
alimentar.

Okay, só- só
sentá aí e res-
pira fundo.

Vou buscar uma
sacola, ok?



863



QUERO TODO MUNDO FORA
DAQUI EXCETO TARA E
DARCY. O RESTO VOLTA
PRO QUARTO AGORA.

A festa acabou, gente!!

Vão voltar
pro nosso
quarto?

Awww

Nãooo

Acho que
vou ficar
aqui- A Elle
chamou a
gente pra
uma festa
do pijama.

Ah... sei lá. Tô
meio cansado.

E eu sou grande.
Preciso de espaço.

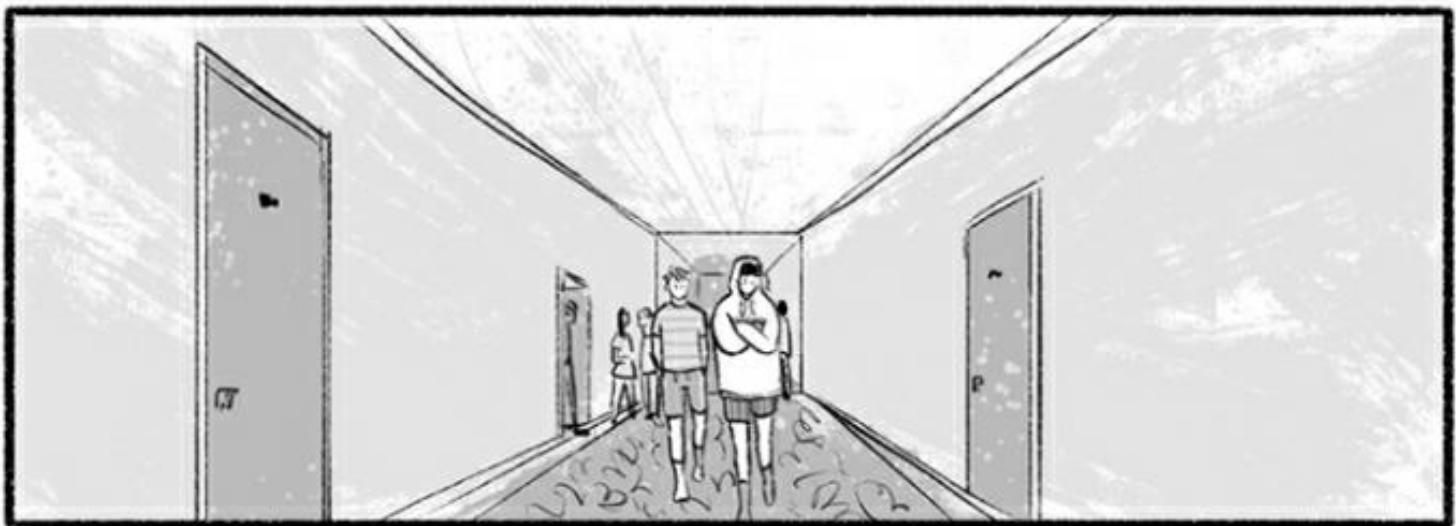
A gente se vê de
manha?

Tá... Nada de sexo no nosso quarto.

864

QUE

quê



SEGURA -









Tava
com
medo de
você ter
que lidar
com
gente
homo-
fóbica.



E acho
que eu
tava
com
medo
de ter
toda
essa
atenção
...
de
novo.



Mas
agora...



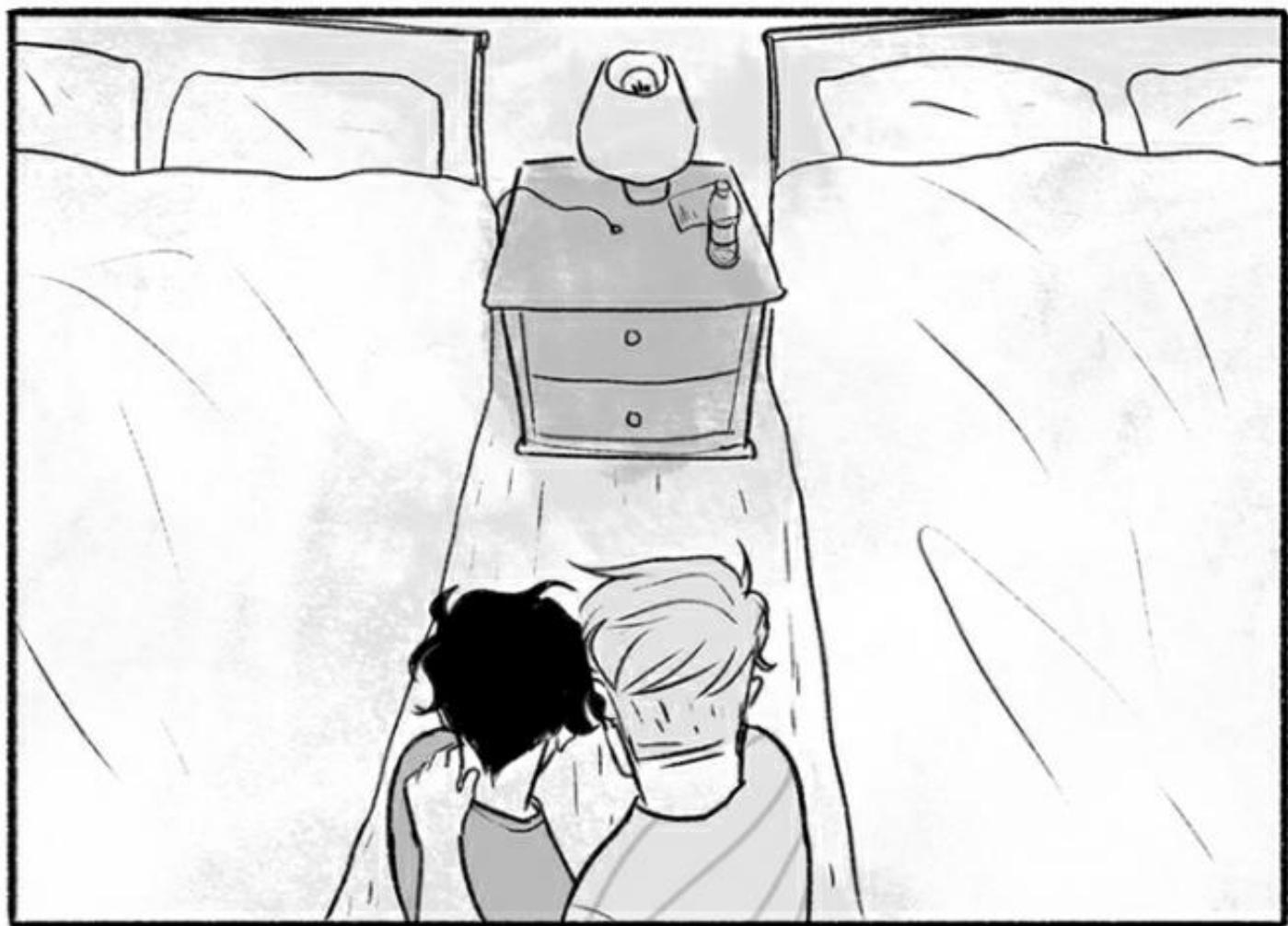
...
okay, ainda tô com
um POUCO de medo,
mas-



Mas
nós
vamos
ficar
bem?



ISSO
♥



SE
JOGA



Posso dormir nessa cama
com você?



A gente
queria na
segunda,
mas... o
Tao tava
sendo o
Tao, e... é,
haha

Um... mas,
tipo... se
você não
quiser...

B-bem-

Aí você vai ter
que se mover
porque esse é o
meu lado!!

..... já tá
escolhendo um
lado?

Sim! Eu sempre
durmo desse
lado!

Bom, eu
cheguei
aqui
primeiro

Okay ::

AAAAAH

Sf JOGA

VOCÊ TÁ
ME ESMA-
GANDO!!

é o MEU
LADO!

ARGH

EMPURRA

E se eu
quiser
esse
lado?











BEIJO

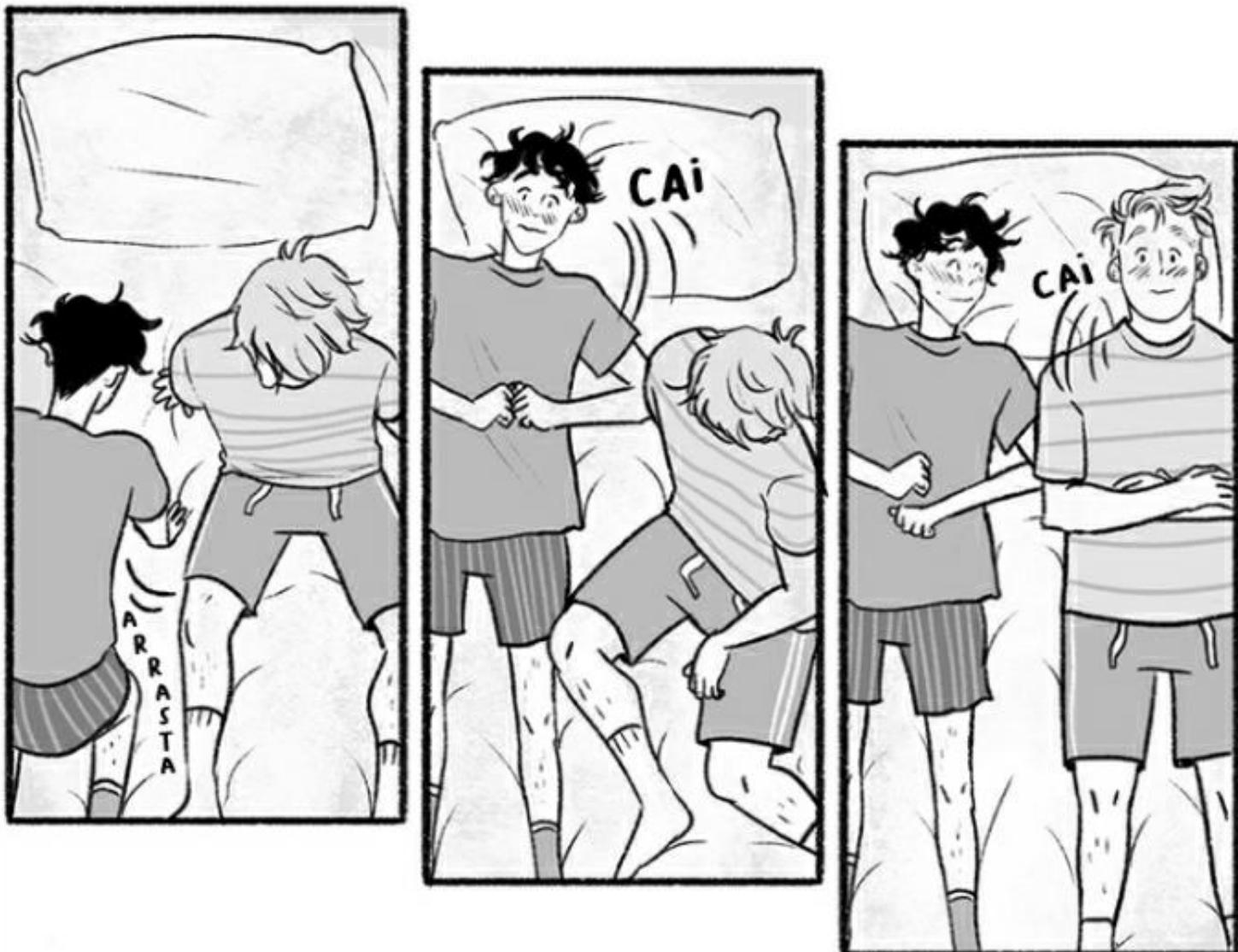


BEIJO



















* sniff *
Eu vou levar
uma suspensão,
senhor?

* suspiro *

Bem...

Não se pode receber uma
suspensão por ter intoxicação
alimentar, certo?

Tenham
uma boa noite,
garotas.

Ei! O que
foi? Vai
vomitar
de novo?

*)
sniff

desculpa por
estragar seu
aniversário

Ei, não estragou não-

Eu sou a pior
namorada do
mundo

Ssh.
Eu
ainda
te
amo.

* sniff *
Mesmo
quando eu
cheiro a
vômito?

Mesmo
assim.

Ecaaa

chatona!!

risada

risada

risada

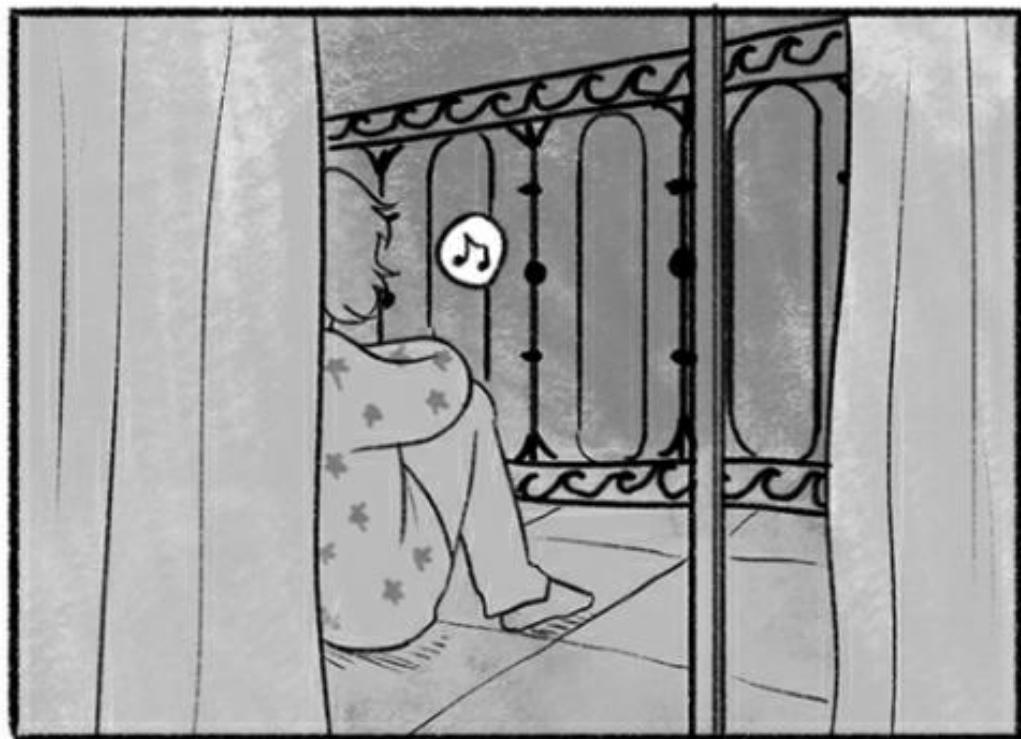
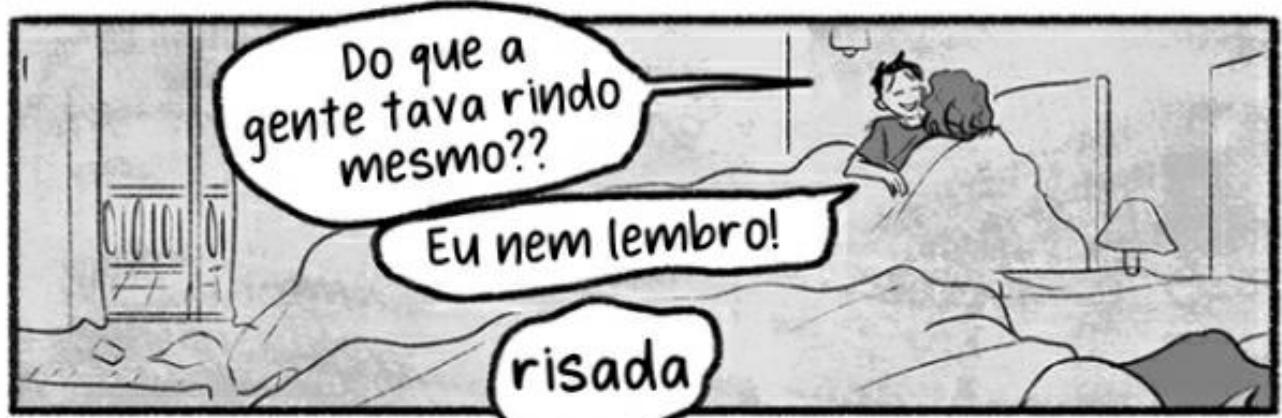
Para!!
Não dá pra parar
de rir se você tá
rindo!!

Minha barriga
tá doendoll!!



PFFT





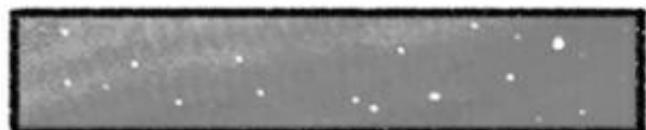
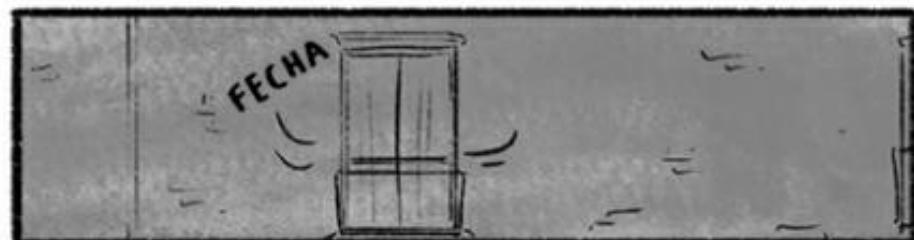
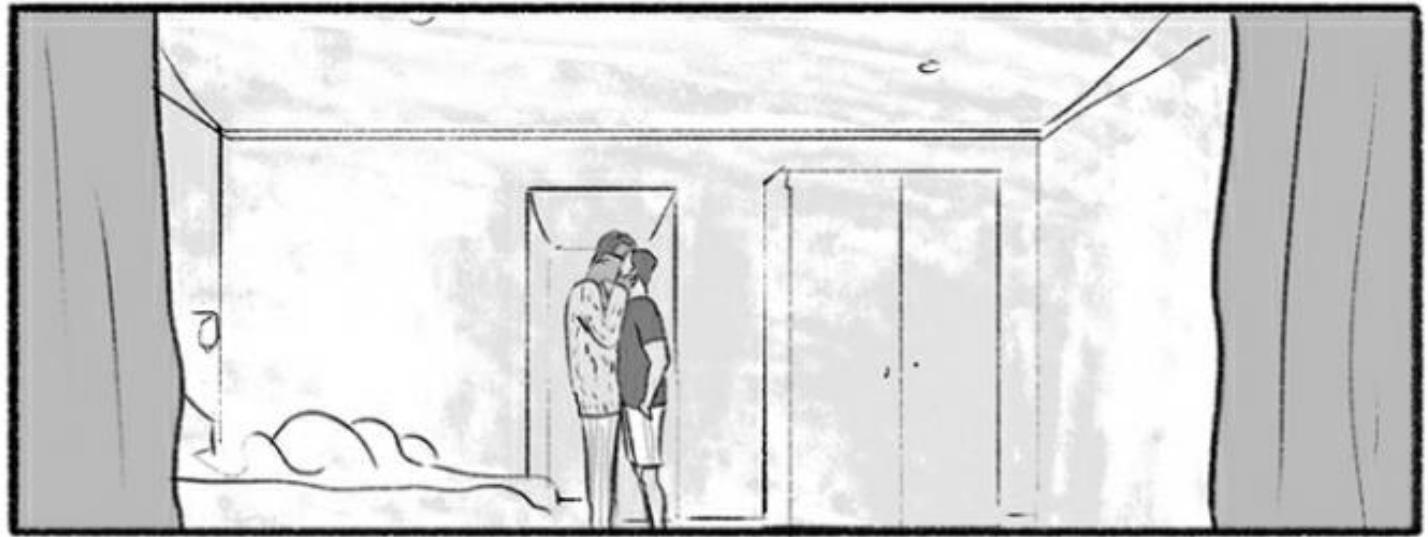












Quero ficar
acordado a
noite toda

Também





Paris - Dia 7

Vamos. Todo mundo pro ônibus.
Nós temos um trem pra pegar





903



Tá tudo bem. Pelo menos a gente não precisa fazer um anúncio cringe no facebook.

Você não quer mudar o nosso status do facebook? Nossa. Tá me dispensando na internet?

Nick.

Acho que vamos ter que terminar, já que nunca chegaremos no nível do Face.

Ah meu Deus, para.

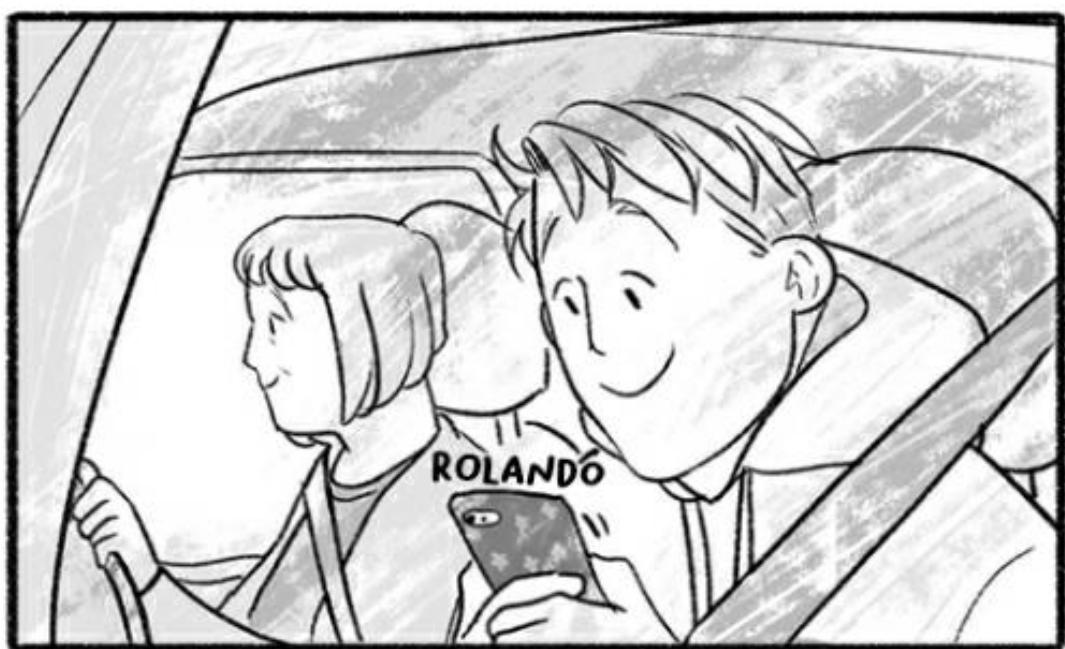
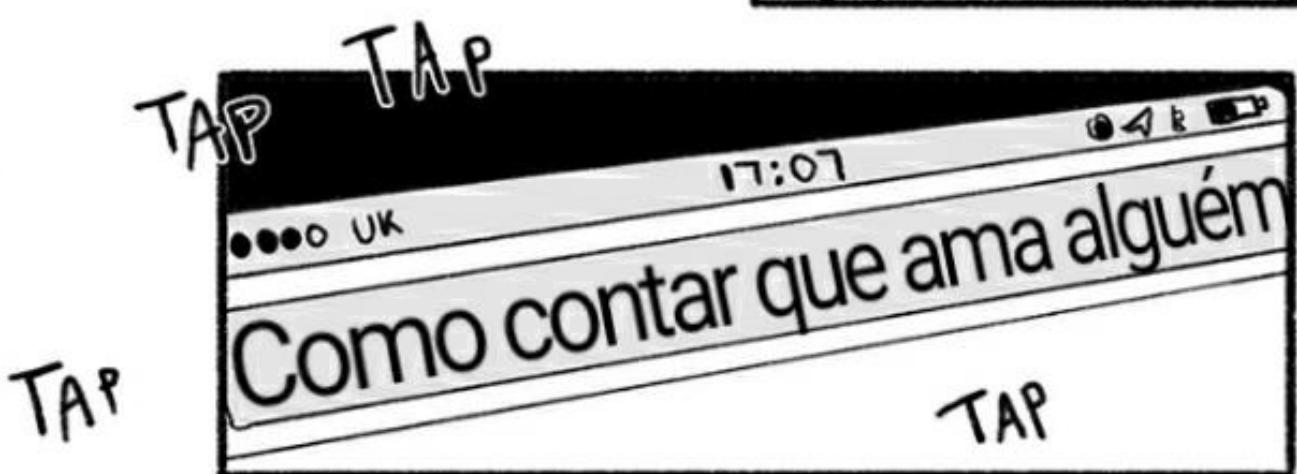
Não vai nem colocar minhas iniciais na sua bio do insta? Com um coração vermelho?

Nem a pau.

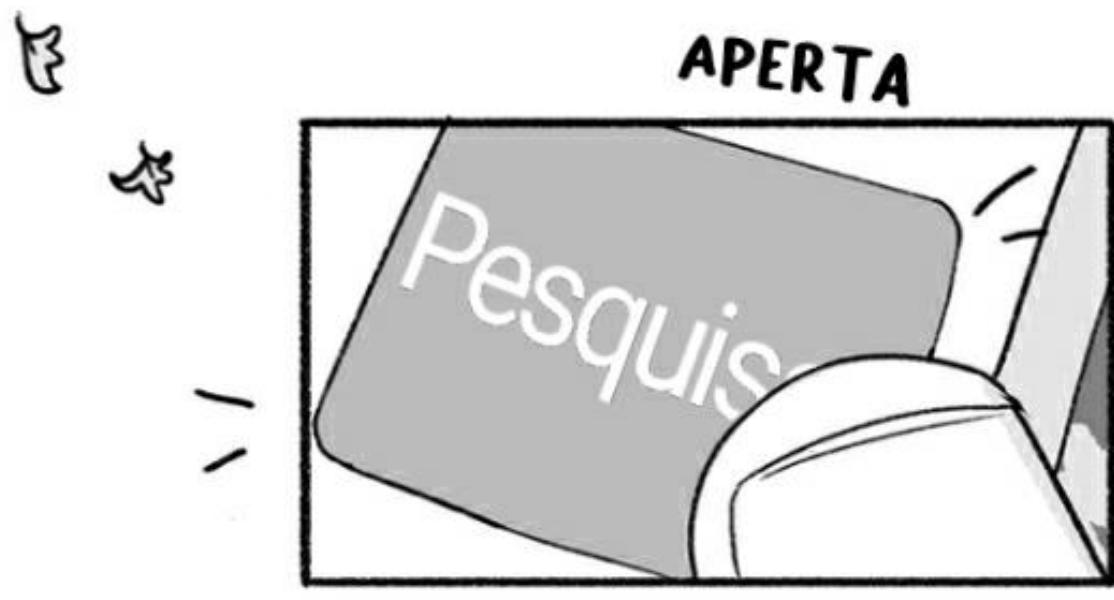






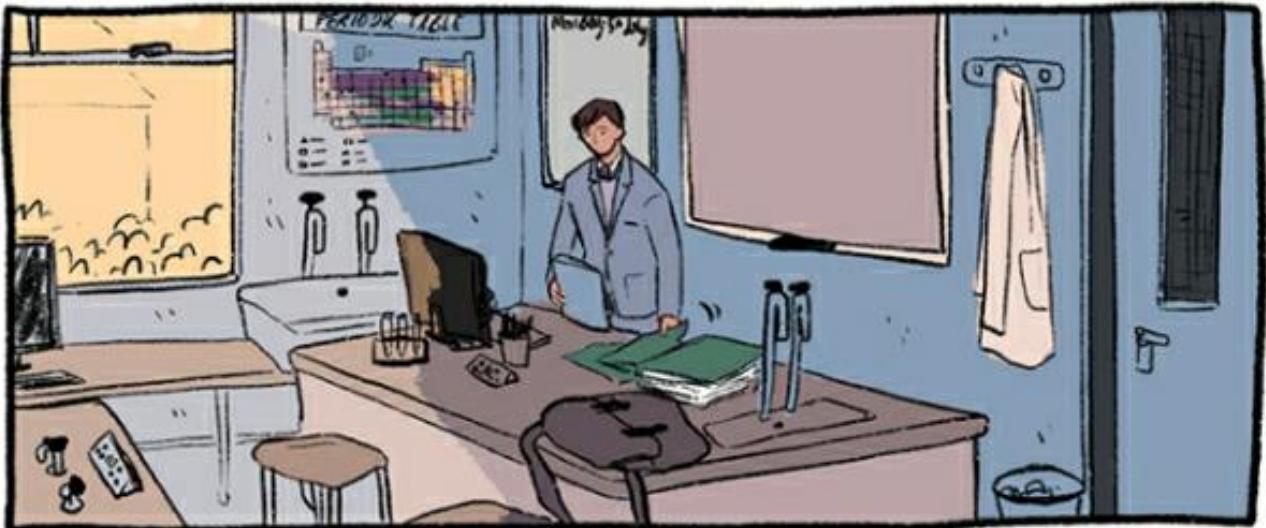
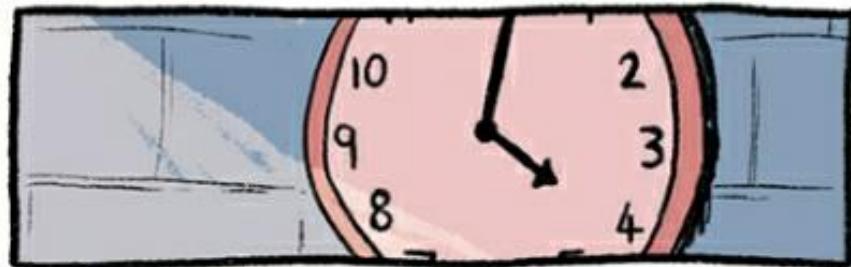






The Teachers

uma mini-comic de heartstopper







Aquela noite em
Paris...



Teve
significado
pra mim.







E, por isso, se nós formos repetir, devemos encontrar um lugar melhor. Como em uma de nossas casas. Também gostaria de beber algo ou jantar antes.



É um convite, Youssef.

S-sim, eu
sei que é!!

Você
aparenta
estar
confuso.



Você nunca
namorou? Não
tem pro-

Não,
é que-





Eu não
quero
apressar
as coisas,
Youssef

Só
quero te
conhecer
melhor.

8

Então, você
aceita ir em
um encontro
comigo?



